

## SAMIYEEHLI TOM TAKELAYA NAALAE NYEJKA **Kutuluu**

Samiyeehi takelaya naale nyerjka taa kē pa keesəyj Iseyeli wulau səsə təm. Ini i teenə awulaa tənaya nyugu kuluju na toŋ. Pa keesa tətəyj i icantu, na isəna i hota isayatu səsəontu taa tə. I səsəontu lənti nté, i cekəna i isayatu ntı tə təm. Iləna i tisi si tə fei teu, na i sələmi Isə kē suulu, na ilé i wii-i.

**Iseña pa faya Samiyeehi II takelaya tɔ:**

Tafiti pəsa Yuta kpekəle wulau, titite 1-4

Tafiti kawulaya ke Iseyeli nyéma təna təo, titite 5-  
20

Tafiti kawulaya kantəkaya pusı, titite 21-24

### *Tafiti nu Sayuli səm*

<sup>1</sup> Sayuli səm waalı kē Tafiti luna Amaleke nyéma təkvle na i məli Sikəlakı na i caya tənaya kuyeeŋ naale. <sup>2</sup> Kuyaku tooso nyerjku wule ke nəyələ sewa Sayuli pa təsikile na i cəla i wontu na laŋwakəlle, na i pəla i nyugu taa kē tətə. I tala Tafiti, iləna i hənti-i atə. <sup>3</sup> Mpuyułe Tafiti pəəsa-i si: N luna le? Iləna Selu co si: Iseyeli nyéma təsikile ke ma sewa. <sup>4</sup> Ntəna Tafiti si: Heeli-m mpi pə lapa tə. Kələna Selu si: Iseyeli nyéma sewa pa kolontunaa na pa taa payale səpa. Hali Sayuli na i pəyalu Sonataŋ pəle pa səpa tətə. <sup>5</sup> Mpuyułe Tafiti pəəsa ifepu wei inı i kəna-i təm ntı tə si: Sayuli na Sonataŋ pa səpa yaa, awe heelaŋ? <sup>6</sup> Ntəna ifepu inı si: Ma mayana Sayuli səŋna i ŋmantaaya ke Kilipuwa puyu taa kē na kolontunaa

yoou kεεkεnaa kpeγεtεna-i. <sup>7</sup> I pεsa i waalı na í na-m ilena í yaa-m na má polo. <sup>8</sup> Ntεna í pεosi-m sι: N kέ le tu? Ma sι: Ma kέ Amaleke tu. <sup>9</sup> Kelena í tə-m sι: Paa na ma təjna feesuyu tə koo ní tεesi-m. Ma ɪsεntəo təjna piluyu kέ. <sup>10</sup> Təv, ta caa, ma nawa sι paa ma yela-i i kaa la weesuyu, ilena maa kv-i. Kεna má wəyəsi i ntenuyu na i kpalaya na má kəna-η.

<sup>11</sup> Tənayale Tafiti kpa i təo wontu kvsusuutu na i cələna laŋwakəlle na i cələ nyéma náá la mpv tətə. <sup>12</sup> Mpúyú pa wii Sayuli na Sonataŋ, na Isεyeli nyéma caya pa ləyaya na pá həkə nəəsi haləna taanaya. <sup>13</sup> Mpuyvle Tafiti tasa ifepu wei i kəna-i təm ntı təyə pəosuyu sι: Nyá sι n kέ le tu yee? Ilé sι: Ma caa kέ Amaleke tu kέ na í caya cayalətu ke Isεyeli. <sup>14</sup> Kelena Tafiti sι: Isənaya pə lapa na ní ma kaŋkante na ní kó ləo kvləsu.

<sup>15</sup> Mpúyú i yaa i yəlaa taa nəyəlu na í heeli-i sι: Kv Amaleke tu inı. Ilena ilé i kvlı na í kv-i. <sup>16</sup> Mpuyvle Tafiti sι: Nyá səm í wəe nyá təm. Mpi tə, nyá nəyə pεetəna-η, timpi n yəyətaa sι n kó Tacaa kvləsu tə.

### *Tafiti wiiki Sayuli na Sonataŋ pa səm*

<sup>17-18</sup> Ləyaya wula nna Tafiti wiwa Sayuli na i pəyalv Sonataŋ pa təo na pá ɣmaa-yεye Siχisuyu Təŋlu takəlaya taa təyəlo. Tafiti caakı sι paa Yuta tu wei í nyi-yε.

<sup>19</sup> Isεyeli yoolaa taa yoolaa kpisa nantv ke pulasi taa. Halı akanaa taa akanaa hotina nté.

<sup>20</sup> I taa heeli-təyı Katı nyéma.

Pəyele í taa yəyəti-təyı Asəkaləŋ mpaan taa.

Pə fei sι Filiisi ma ta nyi ɪsənnaa alaa na pa pεelaa

í ñmaaləna-ti.

**21** Kilipuwa pulasi kaa tasa ihunte ke nau.

Peyele si kaa na teu teto.

Si tetu təna í si.

Tənaya akanaa kpaləŋ wakəlāa.

Pa kaa tasa Sayuli kpaluyu ke nim saluyu.

**22** Sonataŋ u təɔki nyəmle na í tii atε.

Peyele Sayuli náá kpεekı layate na té məlɪ yem.

Pa kwa kolontunaa tuutuumā kέ.

**23** Sayuli na Sonataŋ pa luuŋ ka suv təmaya.

Pa kpenta kvlum ke mprúyú haləna pa səm.

Pa ləŋləŋ lapu təe ñmakəle.

Peyele pa kəla təyəlası ke ton.

**24** Isayeli alaa me, í wii Sayuli.

Ini i suukayana-meγe wontu kwpantu,

na i tuyi mə təo kέ kacəka nyəmnaa.

**25** Akanaa taa akanaa hota təyoole.

Sonataŋ kpisa tənuyu ke pulasi taa.

**26** Ma ceu Sonataŋ, nyá səm təm wu-m kέ.

N ka soola-m kέ na pə kəli ɪsu alu,

na n heesəyı ma laŋle.

**27** Yoolaa taa yoolaa səpa.

Akanaa lepa yem.

## 2

*Pa kpa Tafiti ke Yuta wulav ke Hepələŋ*

<sup>1</sup> Pələ pə waalı kέ Tafiiți pəəsa Tacaa sі: Má məlі Yuta? Tacaa sі: Eε, məlі. Na icatę nte tə taa kέ maa caya? Ntēna Tacaa sі: Polo Hepələn̄j.

<sup>2</sup> Mpúgyú Tafiiți kpaya i alaa naale, Sisilee tu Ahinowam na Kameeeli tu Apikaalı wei i kέ Napaałlı leelu tə na í krepəjna. <sup>3</sup> Na i yəlaa mpa paa wə i kinj tə, na pa alaa na pa piya na pá polo pá caya Hepələn̄j. <sup>4</sup> Iləna Yuta nyéma polo na pá kpa Tafiiți ke wulav ke Yuta taa,

Mpúgyú pa heela Tafiiți sі Yapeesı Kalaatı nyéma pimna Sayuli. <sup>5-6</sup> Ntēna í tili sі pá heeli-wə sі: Tacaa í kooli-męxę kpantv na í felı-męxę timpi í pima mə caa Sayuli tə. Ilə maa səəsi-męxę kpantv lapv. <sup>7</sup> Mpü tə, Yapeesı nyéma í kaası mə tı na í nyəə ton̄. Mpi tə, mə caa Sayuli səpa tə maya Yuta nyéma sii i lonte ke Yuta taa.

### *Pa kpa Isəpaali ke kawulaya ke Isęyeli təə*

<sup>8</sup> Ama Nee pəyalv Apənees wei i kέ Sayuli yoolaa nyuyv tu tə i seena Sayuli pəyalv Isəpaali na í ponə-i Mahanayim, <sup>9</sup> na í kpa-i wulav ke Kalaatı nyéma na Asee nyéma na Sisilee nyéma na Ifəlayim nyéma na Pencamee nyéma təə. Isęyeli tetv təna wulav ke í kpa-i. <sup>10</sup> Waatv wei pa kpa Isəpaali ke Isęyeli nyéma wulav tə i pusı ka wə nule. Iləna í təyə kawulaya ke pusı naale. Yuta kpekəle nyéma tike ka wenna Tafiiți waali. <sup>11</sup> Pusı naatosompəyəlaya na isətvnaa naatoso təcu ke Tafiiți təyə kawulaya ke Yuta kpekəle nyéma təə kέ Hepələn̄j icatę taa.

### *Yuta nyéma na Isęyeli nyéma payooou ke Kapawəŋ*

<sup>12</sup> Mpúgyú Nee pəyalv Apənees na Isəpaali pa yəlaa lı̄ timpi pa yaa sі Mahanayim tə na pá polo Kapawəŋ nyéma təə. <sup>13</sup> Mpuyvle Seluya pəyalv Sowapı na

Tafiti yəlaa pa tu mpaav, na pá polo pá suli Kapawəŋ lule nəyə, lelaa na kuteŋ kune lelaa na kune.

**14** Ntəna Apənəe tə Sowapi si: Ta ifepiya taa napəli pá suli na pá yoo na té nyəni. Sowapi si: Ee, pá polo.

**15** Iləna Pencamee ifepiya naanuwa na naale lu lsəpaalı yəlaa taa, na naanuwa na naaleye Tafiti nyéma taa. **16** Iləna pá suli naale naale na paa awe təki i təyəntəle nyuyu na pá sə təma kəŋkəməŋ taa kék layalee na pá hoti na pá si. Mpuyule pa ha Kapawəŋ cələ təne inəyi həte si: Layalee kusenjetee té.

**17** Pəle pə waali kék acufu tiiwa na halı Tafiti yəlaa ku Apənəe pa yəlaa ke teu. **18** Sowapi na i newaa Apəsayi na Asayeeeli paa we pa təna, na Asayeeeli ka pəsa sewa kék isu nam. **19** Mpuyu i tu Apənəe waali si i kuyi-i. **20** Ntəna Apənəe pəsi na i pəəsi si: Asayeeeli təyənəyəna-m mpv? Iləna i cə si: Ee, maya. **21** Mpuyule Apənəe si: Tú nyá ntəyəŋ yaa nyá mpətəŋ təo ifepiya taa nəyəlu waali na ní kpa-i na ní ləeki i wontu.

Ama Asayeeeli ta tisi mpv. **22** Iləna Apənəe tasa-i yəyətuyu si: Məli ma waali yoo. Təfə, ye ma ku-ŋ maa heeli nyá taalı Sowapi suwe?

**23** Paa na mpv tə Asayeeeli ta nu. Tənayale Apənəe cula-i ŋmantaaya ke i lotu taa, na waali təo na ká lu na i sí kpakpaa. Mpuyu pa təna mpa pa tala Asayeeeli təsəte təna fə pa səňaa.

**24** Iləna Sowapi na Apəsayi pá tú Apənəe waali, pə kəma isu ilim tuyi de pa tala Kipeya-Amma ton-tonle nte tə we Kiya isentaa ke Kapawəŋ wulaya tətu mpaav taa təyəle. **25** Mpuyule Pencamee nyéma tasa kotuyu ke Apənəe kiŋ ke pulaya nakəli ka nyuyu taa. **26** Ntəna Apənəe kpeesi Sowapi si: Kuyu kaa si tənayaa ke mpv? N ta nyi taa si pə kaa təesəna kypantu? Heeli

nyá yəlaa ke ləŋ sí pá yele pa təetunaa kuyu ke mpv.  
<sup>27</sup> Kelena Sowapi tuuna Tacaa na í yəyəti sí: Ye n taa  
 yəyəti isəntə, yəlaa ka təyəna-meyə Mprúgy haləna pə  
 fe.

<sup>28</sup> Mprúgy Sowapi hula tutuṣu na yoolaa səŋ na pá  
 yele Iseyeli nyéma ke təyənug na yoona. <sup>29</sup> Ilena  
 Apənəe na i yəlaa pá tə mprúgy ahoo tənaya tətəkəle  
 taa na pá tesi Yaatanı na pá fayana Pitələŋ taa haləna  
 pá tala Mahanayim. <sup>30</sup> Sowapi luna Apənəe tətəyənle  
 na í kala yoolaa ilena í mayana yəlaa pəyəlayafei hiu  
 fei Tafiti yəlaa taa na pə səəsəna Asayee. <sup>31</sup> Ama  
 Tafiti nyéma ka kuwa yəlaa ḥmənug na nūnūwa na  
 nūtoso (360) ke Pencamee na Apənəe pa yoolaa taa.  
<sup>32</sup> Mprúgy Sowapi-wé pa kraya Asayee na pá pimi-i  
 i caa pəlaav taa kék Pətələhem. Ilena pá tə ahoo təna,  
 pə kəma isu pə nyāaləy ike pa tala Hepələŋ.

### 3

<sup>1</sup> Tafiti yəlaa na Sayuli nyéma pa yoou taaŋa  
 səsəm kék, na Tafiti na i nyéma pa ton səəsəy na  
 Sayuli yəlaa ton náá səki.

*Tafiti piya nsi i lvla Hepələŋ tə  
 (Kvtəəsvtv I 3:1-4)*

<sup>2</sup> Piya mpa Tafiti alaa lvla-i Hepələŋ taa tə pa  
 həla ntə, pa yaa kancaalaya nyəŋ sí Amənəŋ i too  
 kəle Tafiti alv Sisilee nyəŋ wei pa yaa sí Ahinowam  
 tə. <sup>3</sup> Naale nyəŋ sí Kiliyapi, ilé i too kəle Kaməe sí  
 Napaalı leelu Apikaali. Tooso nyəŋ sí Apəsaləm, ilé i  
 too kəle Kesuli wulav Taləmayi pəelə Maaka. <sup>4</sup> Liyiti  
 nyəŋ sí Atoniya, ilé i too kəle Hakiti. Kakpası nyəŋ  
 sí Sefatiya, ilé i too kəle Apitalı. <sup>5</sup> Naatoso nyəŋ sí

Itəleyam, ilé i too kəle lkəla. I piya nsi i lula Hepələŋ təyəle.

### *Pə yoosa Apənəe na Isəpaalı*

**6** Tafiti yəlaa na Sayuli nyéma pa yoou taa ké Apənəe ná tayana i təyi teu ke Sayuli təyaya taa na í nyəo toŋ. **7** Mpýgú kuyaku nakvli Isəpaalı kaləna Apənəe si: Pepe təo ké n sunna Aya pəelə Lisipa wei ma caa Sayuli ka kpaya tə?

**8** Tənayale pááná kpa Apənəe ke səsəm na í tə si: Ma ta ke mənaafiki tu si ma luki Sayuli yəlaa waali se. Ma təjna kypantu lapu ke nyá caa Sayuli nyéma na i taapala. Ma ta tu-ŋ Tafiti ninj taa. Iləna sanja ní kaləyəna-m si ma lapa isayatu ke alu təm taa. **9-10** Ma tuukina lsə si isu ma lapa teitei isu Tacaa ka heeluyu Tafiti na tuunav si i ká cəle-i Sayuli kawulaya na í kpa-i Isəyəli na Yuta pə wulav ke pə kpaya Taŋ na pə suna Pəesepa tə. Ye pə taya mpv lsə i kv-m.

**11** Isəpaalı ta cə Apənəe ke paa təmuyu kvlvmyuŋ. Mpi tə, i nyənəyana-i ké.

### *Apənəe təŋyvu ke Tafiti*

**12** Mpýgú Apənəe tilaa na pa heeli Tafiti si: Nyá ninj taa ké pə tu tətu. Mpv tə, tə pəelə nəyə. Maasəna-ŋ na té keesi Isəyəli nyéma təna isə na nyá təo.

**13** Mpýgulə Tafiti si: Pə wə teu, ma na-ŋ tu pəelə nəyə yaa. Ama kvlvmtu ké si ye n ta kəna ma alu Mikaalı n kaa keesi ma isəle taa ké. **14** Iləna Tafiti tili na pá heeli Isəpaalı si i cəle-i i alu Mikaalı wei i təo i suu Filiisi nyéma hənnəəsi nūnūwa (100) tə.

**15** Ntəna Isəpaalı tili na pá mu alu ke i paalv Layisi pəyalv Patiyeehl kinq. **16** Na i paalv təŋəy i alu waali

na wula, halena timpi pa yaa si Pahulim to. Kelena Apenees tayonini si: Polo n meli. Ilena i meli.

<sup>17</sup> Mpuyule Apenees na Isayeli nyugyu nyema pa cayaa na i ta-we si: Hatoo loj Tafiti ke i caakaya si i kpa me wulav, <sup>18</sup> pe tala i kpaav nté. Mpi to, Tacaa yoyotaa si: Ma temle tu Tafiti niij ke maa fitina Isayeli nyema ke pa kolontunaa na Filiisi nyema niij taa.

<sup>19</sup> Ilena Apenees heeli-tayi Pencamees nyema na i telesi Tafiti ke nti nti Isayeli nyema na Pencamees kpekale tana pa cayaa na pa mayasi to. <sup>20</sup> Apenees tala Tafiti te to na yelaa hiu ke i waaliké, na ilé i la-weyé muvulle ke teu. <sup>21</sup> Mpuyule Apenees tema Tafiti si: Hai, ta caa, maa polo na ma kpeyeli Isayeli nyema tana na ma kona na nyá na-we i paeli noyé, Ilena n tayo kawulaya ke tetu tana too isu n caaki to.

Ilena Tafiti ce Apenees na i kpeena lanjhulvMLE.

### Sowapi kuwa Apenees

<sup>22</sup> Mpuyó Sowapi na Tafiti yoolaa pa luna kuluw na pa kuuwa kolontunaa wontu ke sesom. Ilé pa ta mayana Apenees ke Hepelonj. Tafiti tema-i yeluju na i teena lanjhulvMLE. <sup>23</sup> Sowapi na yoolaa pa talaa, ilena pa tayasi-i si: Apenees koma wulav kin na wulav yele-i na i kpena lanjhulvMLE. <sup>24</sup> Kelena Sowapi polo wulav kin na i paoeayi-i si: Ta caa, Apenees koma nyá kin na n yele-i na i kpe yaa? <sup>25</sup> Ani n nyema i too, i koma-nyenju kési nyenju nyá layatu na pe tana mpi n laki to.

<sup>26</sup> Sowapi lu Tafiti te, ilena i tili Apenees waaliké kpakpaa na pa hiki-i Sila loké kin na pa mèjndi-i, Tafiti na tá nyi pe taa pulv. <sup>27</sup> Apenees talaa ilena Sowapi hòmisi-i na i luna kpeenja isu i welatayi-i tem,

na í so i lotu taa kék səyaya na í si. I leeta-i kuyu mpi i ka ku i neu Asayeele təyəle.

**28** Tafiti nu-ti ilesa í tə si: Tacaa nyéma si Nees pəyalu Apənées səm təm fei má na ma kawulaya tá təo tətə. **29** I səm təm í wəe Sowapi na i caa təyaya nyéma pa təm. Pə təo tə Sowapi luvlyu taa kaa laj casaya tu, yaa tənuyu təo asilima kvtən tu, yaa icam, yaa wei i səpəna layate tə, yaa nyəyətu.

**30** Apənées ka kuwa Sowapi na Apəsayi pa neu Asayeele ke Kapawən ke yoou taa təyə pele pa leeta-i.

**31** Tənayale Tafiti təma Sowapi na i waali yəlala təna si: I cəli mə wontu na lanwakəlle na í suu fələtənaa taka na i wii Apənées səm.

Pa pukayana-i pim, ilesa Tafiti təy na í polo pəlaav təo. **32** Pa pima Apənées ke Hepələn, ilesa wulau Tafiti tulı nəyə na í wii i pəlaav təo təkpo, na yəlala təna wii mpv tətə. **33** Mpuyvle wulau tasa-i wula St:

Apənées n səpa mpv iesu kumelən suwe?

**34** Ani pa ta həkə nyá niñ ke əmisi.

Pəyele pa ta həkə nyá nəəhəe ke alukpala.

Pécó n hotaa iesu isayav.

Mpuyv yəlala təna tasa-i wula **35** na pá ponə Tafiti ke təyənaya ke ilim taa. Tənayale Tafiti tuuwa si: Ye ma tənja pvlu na ilim ta tvta Isə í ku-m.

**36** Yəlala nu wulau kvlaputu ntı ilesa pa lajə heenati. **37** Ilesa Isəyeli yəlala cəkəna kuyaku əkv si pə taya wulau yelina na pá kú Apənées. **38** Mpuyvle Tafiti heela yəlala si: Isəyeli nyéma yoolaa wulau səsə hotina saña isəntə. **39** Paa na Isə ləsa-m si má la wulau tə, ma kék icam kék, na Seluya pəyalaa mpə pa kəla isayatv. Isə í felı-wə na pə kəesəna pa isayatv.

## 4

*Paana na Lekapii pa kvwa Isəpaali*

<sup>1</sup> Sayuli pəyalv Isəpaalı nuwa sī Apənēe səpa Hepələŋ, iləna pē yəɔl-i na Isəyel nyéma təna laŋa pəsi katatəlaya.

<sup>2</sup> Isəpaalı ka wəna i kvluw nyuyu nyéma ke naale kē. Pa yaa lelv sī Paana na lelv sī Lekapii pa caa kəle Pəncamee tu Liməŋ wei i wə Pelətī tō. Mpi tō, ıcate nté pa nyənaya-teyə Pəncamee nyéma nyəntə kē. <sup>3</sup> Pelətī nyéma ka sewa na pá cəəsi Kitayim na pá pəsi təna nyéma haləna saŋa. <sup>4</sup> Sayuli pəyalv Sonataŋ ka wəna apalv pəyaya na pa yaa-kē sī Mefipaalı. Kuyaku ŋku ka caa Sonataŋ na Sayuli pa səpa təyə ka nukulu seekayana-kē na ká hoti ka nəəħee tō na pē kaan-i-kē. Waatu imi tō, kaa wəna pusi kakpası.

<sup>5</sup> Mpúyú Lekapii na Paana pa pola Isəpaalı təyaya ke ilim taa kē waatu wei Isəpaalı ná həntaa sī i həesəyī tō. <sup>6-7</sup> Pa kəesəna ilim həka kē na pá cəsi na pá svu təyaya ısu pa pola təyənaya pee kpaya, na Isəpaalı hənta naŋ taa na i həesəyī. Iləna pá kv-i na pá seti i nyuyu na pá kpaya-kv na pá fayana Yaatanı tetekəle taa kē ahoo təna. <sup>8</sup> Mpúyú pa pona-kvuyu Tafiti ke Hepələŋ na pá heeli-i sī: N naaki nyá kolontu Sayuli wei i pəekaya-ŋ kvuyu tō i pəyalv Isəpaalı nyuyu ntō? Hai, ta caa wulav, Iso leetəyəna Sayuli na i ləlvuyu nyéma na nyá nəyə. <sup>9</sup> Mpuyule Tafiti cəwa sī: Ma tuuna Tacaa wei i yapə-m asola anı a nəyə taa tō sī, <sup>10</sup> yulv wei i ka kəma na i heeli-m Sayuli səm, na ilé i mayasəyī i taa sī ma laŋle ká həena-ti tō, ma yelaa kē na pá kpə-i na pá kv-i. Ma sī i təm heeluyu kasəyaya nté. <sup>11</sup> Hali mpúyú asayaa ka polo na pá mayana yulv

ke i təyaya taa kē i təhəntəle na pá kv-i tulum na? Isənaya piu la na má kaa leeti-we na má kpiisi-węęę tətu təo?

<sup>12</sup> Ntəna Tafiti tə i yələa sı: I kv-węęę. Iləna pá seti pa niŋ na pa nəəhəe na pá pusi-węęę tuŋ təo kē Hepələŋ lule nəyə. Na pá pi Isəpaalı nyuyu ke Apənəe pəlaav taa kē Hepələŋ.

## 5

### *Tafiti pəsa Isęęęli na Yuta pə wulav (Kvtəəsvtv I 11:1-3)*

<sup>1</sup> Mpúyú Isęęęli kpeka təna kota Tafiti kiŋ ke Hepələŋ na pá təmə-i sı: Ta na-ŋ ta caləm kvlvəməm kē. <sup>2</sup> Paa hatoo waatu wei Sayuli ka kē ta wulav tə, kvlvəm nyá inı n paasayana Isęęęli yoolaa. Tacaa ka temə-ŋ heeluyu ke Mpúyú sı n̄ paasəna Isęęęli nyéma na n̄ lá pa wulav.

<sup>3</sup> Mpúyú Isęęęli səsaa kota Tafiti kiŋ ke Hepələŋ na pá na-i pá pəeli nəyə ke Tacaa isəntaa na pəle pá pəl-i nim na i pəsi Isęęęli wulav. <sup>4</sup> Tafiti pusi ka we hiu na naanvwa ke waatu wei pa kpa-i wulav tə. Mpúyú i təyə kawulaya ke pusi nule. <sup>5</sup> I təyə kawulaya ke Hepələŋ ke Yuta nyéma təo kē pusi naatosompəyəlaya na isətnaa naatoso, na Yosalem ke Yuta na Isęęęli pá kvkpəntuyu təo kē pusi hiu na naanvwa na tooso.

### *Tafiti leeka Yosalem (Kvtəəsvtv I 11:4-9; 14:1-2)*

<sup>6</sup> Mpúyú waatu nəyəlu Tafiti na i yoolaa pa pola Yosalem ke Yepusi nyéma mpa pa kē tetu nyéma tə pa yoonav. Tənayale pəle pa təma-i sı: N kaa pəsi na n̄ svu ta icatə taa. Paa yulvmaa na kaakalasi paa pəsi

na pá taŋ-me. Pə nyuyu nté sì ictate wé toŋ, Tafiti kaa pəsi na í svu tə taa. <sup>7</sup> Ama Tafiti leeka koloŋa səsaya ictate na í kanta na pá ha-teye həte sì Tafiti te.

<sup>8</sup> Kuyaku ḥkuyu Tafiti təma i yoolaa sì: Ye wei i caa sì í yoona Yepusi nyéma puntu í təŋ ləm sūluyu na í kú ma kolontunaa kaakalası na yulvmaa mpa pa woŋaya-m tə. Pə təo ké pə pəsa ituule sì: Kaakalaya yaa yulvum kaa svu Tafiti təyaya taa.

<sup>9</sup> Mpýyú Tafiti leeka koluŋa səsaya ictate nté na í caya tə taa na í ha-te sì: Tafiti te. Iləna í ḥjmá koluŋa na Milo na í səesi kutuluŋ na pə taa təo.

<sup>10</sup> Iləna Tafiti torj səosayi na pə puki na Tacaa Isə Toma təna tu wé i waali.

<sup>11</sup> Mpýyú Tiii wulav Hilam pona Tafiti ke təmle nyéma na kpoŋkpolonaa kpama na kaafəntanaa na pəse saakəlaa na pá ḥjmá Tafiti ke kawulaya təyaya. <sup>12</sup> Tənaya i cəkənaa sì Tacaa kpa-i Isəyeli nyéma wulav. Pəyele i kvsə i kawulaya nyuyu ke i ka səəla i yəlaa Isəyeli nyéma tə pə təo.

*Tafiti piya mpa i lvla Yosalem tə  
(Kvtəəsvtv I 3:5-9; 14:3-7)*

<sup>13</sup> Tafiti tala Yosalem iləna í kpaya alaa na pəle pá lvli-i piya ke təna. <sup>14</sup> Pa həla nté Samuwa na Sopapi na Nataŋ na Salumorj <sup>15</sup> na Ipali na Ilisawa na Nefekí na Yafiya <sup>16</sup> na Ilisama na Iliyata na Ilifeleti.

*Tafiti kəlvuy ke Filiisi nyéma  
(Kvtəəsvtv I 14:8-16)*

<sup>17</sup> Mpýyú Filiisi nyéma nuwa sì pa kpa Tafiti ke Isəyeli nyéma wulav. Iləna pá polo pa tənaya i waali. Tafiti nu mpv, iləna í svu koloŋa ictate taa. <sup>18</sup> Filiisi nyéma talaa, iləna pá watı Lefayim tətəkəle

taa. **19** Iléna Tafiti pao si Tacaa si: Má polo Filiisi nyéma waalí? N ká tu-wéye ma niñ taa? Tacaa si: Ee, polo, maa tu-wéye nyá niñ taa.

**20** Mpúgyú Tafiti pola Filiisi nyéma kinj ke timpi pa yaa si Paalí-Pelasim tó na í kv-wé. Iléna í tó si: Tacaa hée-m mpaav ke ma kolontunaa caña taa isu lvm fakuyu akula səsəona tó.

Pé tóo ké i ha lonte nteyé hæte si Isó mpaav təfayale. **21** Filiisi nyéma sewa na pa yele pa tuñ iléna Tafiti na i yəlaa pa kraya na pá wó kəkə.

**22** Mpúgyú Filiisi nyéma tasa watuyu ke Lefayim tətekèle si pa yookina Iséyelí nyéma. **23** Tafiti pao si Tacaa, iléna Tacaa heeli-i si: Taa pona pa isentaa tóo. Ce na n̄ luna pa waalí tóo ké tulunja ke tuñ taale isentaa. **24** Ye n̄ kəma na n̄ nu yəlaa nəəhée ke tuñ inu taa isu yoolaa nəəhée, ilé n̄ tii pa tóo ké kpakpaa. Mpi tó, Tacaa təená-η nəyə si i yookina Filiisi nyéma.

**25** Mpúgyú Tafiti lapa isu Tacaa heela-i tó, na í kv-i kolontunaa ke pə krayav Kepa tó haləna Kesee.

## 6

### *Tacaa atakaa ponav ke Yosalem (Kvəəsvtv I 13:4-14)*

**1** Mpúgyú Tafiti tasa Iséyelí yoolaa taa yoolaa ke kpeyeluýu ke yəlaa isu iyisi hiu na naanuwá (30000). **2** Iléna pá təe timpi pa yaa si Paala təyø Yuta si pa kpakəyí Isó atakaa. Tacaa Toma təna tu tənna atakaa inu na i təki kawulaya ke isətaa tañlaa tóo. **3-4** Mpúgyú pa kraya Isó atakaa kē Apinatapí teyé pulaya tóo na pá tu-i keeke kufalu taa, na Apinatapí pəyalaa Ahiyo ke lələ na Yusa ke kəŋkəñ tóo na pá paasəyəna-i. **5** Na pá maki wontu na həsi na Tafiti

na i nyáma pá paaki. **6** Pa tala tefallé nte tə wε timpi pa yaa sì Nakən tə, ilena naan kphilisi keeké na Isə atakaa taŋ hotuyu na Yusa temi-i. **7** Tənayale Tacaa mu-i na páaná na í kv-i tənaya atakaa kite ke mpi pə təo i ta nyana Isə atakaa tokinav tə.

**8** Ama Tafiti laŋle ta heena Yusa kuyu mpi, na pá ha lonte ntęye həte sì Yusa təkvlə. Na pá yaakı-tęye mŕuyú haləna saŋa. **9** Mŕuyú sęyəntu kpa wulav na í tə sì: Ye mpv maa pəsi ma ponə Isə atakaa ke ma tęyele?

**10** Ilena Tafiti kisi Isə atakaa ponav ke i te na í ponə-i Katı tu wei pa yaa sì Opeti-Itəm tə i te. **11** Na atakaa caya apalv mui i tęye isətunaa tooso. Ilena Tacaa náá kooli ilé na i təyaya nyáma tənaya kvpantu.

*Isə atakaa ponav ke Yosalem  
(Kvtəəsvtv I 15:25-16:3)*

**12** Ilena pá tayası Tafiti sì Tacaa koola Opeti-Itəm na i nyáma tənaya kvpantu ke Isə atakaa təo. Ntəna wulav polo Opeti-Itəm te na i kpaya Isə atakaa na pá ponə i te na aŋmaala. **13** Atakaa sęyəllaa í kpesa nəɔħħeɛ naatoso na claaʃəya, ilə kətəlaa la nav na navle nim nyəntə ke kətaya. **14** Ilena Tafiti feli paale ke teu ke atakaa isentaa na í suuwa kətəlaa toko tike. **15** Mŕuyú i na Isəyeli nyáma təna pa ponə Tacaa atakaa ke Yosalem na akantəe na laŋħolvumle kakiisasi.

**16** Pa təŋna Isə atakaa svvnau ke wulav icatə taa, ilə Tafiti alu Mikaali Sayuli pεelə sęyŋa pətote nté na í ná i paakı na í ɻmaakı atakaa isentaa. Mŕuyú Mikaali tvv Tafiti ke i taa. **17** Pa tana Isə atakaa ilena pá su- i lonte taa kέ cokèle nte Tafiti ka lapa tə tə taa, na pá lá kətası nsi kəkə lusa sì təna tə na ciikuyu

nyənsi. **18** Pa təma kətası nsəyı lapu үlenə Tafiiiti kooli yələa tənaya kypantu ke Toma təna tu Tacaa hətə taa. **19** Үlenə Tafiiiti tala apalaa na alaa mpa paa kota təna təyə təyənaya. Paa wei ke potopoto, na nantuyu, na svlum, na pá kpe.

**20** Tafiiiti məla təyaya si i koolixi i nyəma ke kypantu, үlenə Mikaalı lu na í səyjı-i na í təmli-i si: Ama Isayeli wulav teeli ineyə saňa pəpətu kē. N wəyəsa nyá kawulaya wontu na ñ paaki nyá waalı nyəma yomaa alv nyəma isentaa isu yəlv ke yem.

**21** Ntəna Tafiiiti cə-i si: Tacaa wei i kisa nyá caa na í ləsi-m si má la Isayeli nyəma wulav tə i isentaa kē ma paawa. **22** Ma caa ma pasa ma tı na má pəsi kpete na pē kəli mpv. Paa na mpv tə, ma nyuyu ká kvlı yomaa alv nyəma mpa n yəyətəxı tə pa isentaa kē.

**23** Sayuli pəelə Mikaalı na i səm tə i ta lvlı pəyaya.

## 7

*Isə suwa nəyə ke Tafiiiti na i təyaya nyəma  
(Kvtəəsvtv I 17:1-15)*

**1** Tacaa yapa wulav ke i kolontunaa nin taa, үlenə i məli i kawulaya təyaya kufalaya taa na həesuyu.

**2** Mpýyú kuyakv nakvlı i təma Isə kuyəyətutu teləsvlu Nataj si: Pə ta mvna si máá wəe kutuluğu kypaŋkv taa na Isə atakaa náá wə cokəle taa. **3** Ntəna Nataj cə wulav si: Polo na ñ la pə təna mpi n mayasəyı nyá taa tə. Mpı tə, Tacaa wə nyá waalı kē.

**4** Ahoo yuwa үlenə Tacaa tə Nataj si: **5** Polo na ñ heeli ma pəyalv Tafiiiti si pə taya inı i ka ɻ̥mana-m təyaya ɻ̥ka ka taa maa caya tə. **6** Hatoo ma ləsuyu Isayeli nyəma ke Icipiti taa na pē suna saňa tə ma ta svnta kutuluğu taa. Cokəle taa kē ma wə mpv. **7** Too

ma na Isayeli nyéma tə luw tə, ma ta paoeseta pa nyuyu nyéma mpa ma lësaa tə pa taa nøyelv si pepe təo kék pa ta ñma-m kutuluju kupaŋku.

**8** Mpü tə, heeli ma pøyalu Tafiti si Toma tēna tu Tacaa má, ma yøyøtaa si ntiyile taa kék ma kpaya-i heenj waali si í la ma Isayeli nyéma wulav **9** na máá we i waali kék i tøntø tēna taa. Iléna má kpiisi i kolontunaa tēna na má kvsí i nyuyu isu ate sësaa lëlaa. **10** Iléna má ha ma Isayeli nyéma ke tøcayale si pá caya teu na pulu í taa peyeli-wë. Yøløaa asayaa í taa tøyø pa isë, **11** isu saa wei maa kpa paasønlaa ke ma yøløaa Isayeli nyéma təo tə. Pøyele ma yapa-i i kolontunaa tēna niñ taa si í hëesi. Tacaa si: Puñtu iní i ka suna-m tøyaya, pø taya Tafiti ká ñmana-kë. **12** Ye pø tala nyá kuyaku na n sëpa ilë maa lësi nyá piya mpa n lylëna nyá tapuyu tə pa taa nøyelv na má kpa-i wulav. **13** Iní i ká ñmana-m tøyaya na maa yele na i kawulaya kumte wëe tam təo. **14** I ká nyønøyi-m i caa na maa nyønøyi-i ma pøyaya. Ye i pøntøna-m maa hø i kpañuyu isu pa lakuyu pøyaya tə. **15** Ama ma kaa yele-i pøelee huluyu isu ma lapu Sayuli na má lø-i na má leeti-ñ i lonte tə. **16** Nyá kawulaya na nyá kumte na nyá piitim pu wëe tam təo kék.

**17** Nti nti Isø heela Tafiti na Isø kuyøyøtutu teløsulv Natañ nøyø tøyøle.

*Tafiti seev ke Isø  
(Kvtøøsvtv I 17:16-27)*

**18** Mpuyule Tafiti pola Isø cokèle taa na í yøyøtøna Isø si: Hæ, Tacaa ta Isø, má na ma tøyaya tə kék we na ñ køñna-m timpi taa ma we isøntø tə? **19** Pøle pø paasi na ñ tasøyi ma tøyaya sun tøm na? Ye pø taya Isø, yølu kaa pøsi na í yøyøti mpü pø taka. **20** Wentiyi ma taka

ma wena si ma heeliyi-η? N nyema-m kē. <sup>21</sup> Nyá mayamaya n səələna na n̄ la təma səsəəna ane, na n̄ kuli-m təm təne tə təo isu n ka yəyətuyu tə. <sup>22</sup> Tacaa Isə n kē Səsə kē. Mpi tə, nəyələn ta nəyəsəna-η. Ye tə keesəna nti ini tə nuna ta ηkraŋŋi tə nəyələn i fei isu nyá. <sup>23</sup> Piitim napəli pə fei na pə nəyəsəna nyá yəlaa Isəyeli nyéma mpa n kəma na n̄ ya si tə pəsi nyá nyéma na nyá həte yaa na n̄ la-tuyu piti təma na kəkələ nyəm na n̄ ya-tuyu Icipiti taa na n̄ təyəni piitimnaa ləlaa na pa tuŋ. <sup>24</sup> Na tə pəsi nyá nyéma ke tam təo, na nyaa pəsi ta Isə. <sup>25</sup> Mpə tə, Tacaa Isə yele na təm nti n yəyəta ma na ma təyaya tā təo tə tə la na tə wee mprýy tam təo. <sup>26</sup> Nyá həte i wee səsəəle na yəlaa puyuləyı tam si: Isəyeli nyéma Isə kele Toma təna tu Tacaa na n̄ paasəyəna ma təyaya. <sup>27</sup> Mpi tə, Tacaa Isəyeli nyéma Isə, nyá təna nyá təm ke ma ηkraŋŋi taa si n ká su ma təyaya. Pə təo kē ma kaasa ma t̄na má sələmə-η sələmuyu kүne. <sup>28</sup> Tacaa Isə, n kē Isə kē. Na n̄ yəyəta nti n laki-təyı. Nyá keesəna-m nyá kүpantu təne tə təm. <sup>29</sup> Kooli ma təyaya ke kүpantu na ká wee tam təo isu n yəyətuyu tə, na kүpantu nti tə wee ka təo kē tam.

## 8

### *Tafiti kəla i kolontunaa ləlaa (Kvtəəsvtv I 18:1-13)*

<sup>1</sup> Pəle pə waalı kē Tafiti tasa Filiisi nyéma ke yoonañ na i ηmakəlī-wə na i leekı pa icate səsəəle nte pəle paa təyaa tə. <sup>2</sup> Mprýy Tafiti yoona Mowapu nyéma na i kpa-węyę yomle. Iləna i husı-węyę atę, na pá kala yəlaa tooso, ilę pa kv naale. Pá kala yəlaa tooso, pa kv naale. Pə kaasa mpa iləna pəle pá laki

Tafiti ke témle na pá félèyi-lampuu. <sup>3</sup> Mpúgyú Tafiti yoona Lehopi péyalu Hatésée wei i kék Sopa wulau tó na í kélé-i waatu wei ilé i kvlaa sí i mvgi Ifelati pøgø nøgø tetu tó. <sup>4</sup> Iléna Tafiti leekí i kpayanøj cayalaá iyaya na nasatoso na nñuwá (1700) na yoolaa nøahëe tøntaa ke iyisi hiu (20000), na í seti kpayanøj ténna nøahëe hola na pé kaasi isu yooú keekenaa nñuwá (100) kpayanøj tike. <sup>5</sup> Mpúgyú Tamasi Silii nyéma pola wulau ke sénau, iléna Tafiti kv peleye yoolaa iyisi hiu na naale (22000). <sup>6</sup> Na í pona yoolaa ke Tamasi Silii taa, na icate nyéma lakí-i témle na pá félèyi-lampuu. Paa timpiyi Tafiti polaa, Tacaa kentayaa i tó kék. <sup>7</sup> Iléna Tafiti kpaya Hatésée yoolaa kpäløj wula nyøj na í pona Yosalem. <sup>8</sup> Mpúgyú Tafiti kuu nyøgølvgu kusseemugu nyøgøtø ke sósom ke Hatésée acalee nna pa yaa sí Peta na Pelotayi tó a taa.

<sup>9</sup> Mpuyvle Hamati wulau Tou nñuwa sí Tafiti kúwa Hatésée yoolaa ténna. <sup>10</sup> Nténna í tili i péyalu Yolam ke Tafiti te sí: Polo na ní sée-i na ní sami-i timpi i pøsaa na í kpili Hatésée na i nyéma na í kv-wé tó. Mpi tó, Tou yookayana Hatésée kék. Iléna Solam pona liyitee nyøgøtø na wula na nyøgølvgu kusseemugu ke heesi heesi. <sup>11</sup> Mpúgyú Tafiti su nyøgøtø ntøyi Tacaa isu i ka suw liyitee nyøgøtø na wulanaa mpa i leeka piitimnaa mpa i yoonaa na í kélé tó. <sup>12</sup> Isu Silii nyéma na Mowapu nyéma na Amoni nyéma na Filiisi nyéma na Amaleke nyéma na Sopa wulau Hatésée na i nyéma. <sup>13</sup> Iséna Tafiti lapa na i nyugu kvlí tøgøle.

Tafiti kela Silii nyéma na í mélèyi kpente, iléna í kv Itém nyéma ke yølaa iyisi pøleføi hiu (18000) ke

timpi pa yaa si Təm tətekəle taa tə. <sup>14</sup> I kəla Itəm nyéma ilesa í su yoolaa ke pa tetv təna taa na icaté nyéma laki-i təmle. Pa timpiyi Tafiti polaa, Tacaa kentayaa i təo ké.

### *Tafiti waali nyáma həla*

(Kvtəəsvtv I 18:14-17)

<sup>15</sup> Tafiti təyə kawulaya ke Isayeli nyéma təna təo ké na í təjəyti tampana na í paasəyəna-wə. <sup>16</sup> Seluya pəyalu Sowapi kele yoolaa nyuyu tu, na Ahiluti pəyalu Yosafati kele takəlası sulv. <sup>17</sup> Ahitupi pəyalu Satəki na Apiyataa pəyalu Ahimelekı kele kətəlaa. <sup>18</sup> Selaya kele takəlası ŋmadlu na Yoyata pəyalu Penaya kele yoolaa mpa pa taŋaya wulav tə pa nyuyu tu. Tafiti pəyalaa nté səpaapənaa.

## 9

### *Mefipaali pote ke Tafiti te*

<sup>1</sup> Mpóyó kuyaku nakulu Tafiti pəəsaa si pə ta kaası Sayuli təyaya tu nəyəlv na má ləpi-i kypantv ke Sonataŋ təo?

<sup>2</sup> Sayuli təyaya təmle tu nəyəlv i ka we təna na pá yaakı-i si Sipa. Mpuyole pa kpayya apalv inı na pá ponı-i Tafiti kiŋ. Iləna wulav pəəsı-i si: Nyaya pa yaakı si Sipa? Apalv inı i tisaa, <sup>3</sup> iləna wulav pəəsı-i si: Pə ta kaası Sayuli təyaya tu nəyəlv na má ləpi-i kypantv ke Isə təo? Ntəna apalv inı si Sonataŋ pəyalu wee na pə kaana-i. <sup>4</sup> Ntəna wulav si: I we le? Sipa si: I we Amiyeli pəyalu Makii teŋe timpi pa yaa si Lo-Tapaa təo.

<sup>5</sup> Iləna wulav tili na pá kəna-i. <sup>6</sup> Sonataŋ pəyalu Mefipaali tala Tafiti te iləna í hənti-i atə. Mpuyó i yaa i həte iləna i seet si: Mayalo ta caa. <sup>7</sup> Ntəna wulav si:

Taa nyá, ma caa maa la-ŋ kūpantu ke nyá caa Sonatanj tō. Maa cēle-ŋ nyá cəso Sayuli tetvnaa tēna na má na-ŋ tu tēkēna tēntēmle ke tam.

<sup>8</sup> Mprýgv Mefipaali tasa hēntvgy ke atē na í tō sī: Hai, ta caa, mayalē awe, ma we isu haya kusəpaya kē na n̄ paasəyəna-m mpu nti?

<sup>9</sup> Kēlēna wulav yaa Sipa na í heeli-i sī: Ma cēləyī nyá caa Sayuli na i tēyaya nyéma nyém tēnaya Mefipaali. <sup>10</sup> Nyá na nyá piya na nyá tēmle nyéma i kā haləyī-i kē na í taa laj kuhalēm. Ilē ma na-i tu tēkēna tēntēmle ke tam.

Pēyele Sipa ka wēna piya naanuwā na kakpası kē, na tēmle nyéma ke hiu. <sup>11</sup> Ntēna Sipa cō wulav sī: Ta caa, maa la teitei kē isu n heela-m tō. Ilēna Mefipaali svu wulav kiŋ ke tōgv̄ isu i mayamaya i kulolv.

<sup>12</sup> Mefipaali ka wēna pēyaya sēkpelaya nākēlī na pá yaa-ke sī Mika. Mprýgv Sipa tēyaya nyéma tēna pēsa i tēmle nyéma. <sup>13</sup> Yosalem ke i ka wee. Mpi tō, i na wulav pa tēkayana. Pēyele pu kaana Mefipaali nōhēe naaleye.

## 10

*Tafiti kəlv̄y ke Amaleke nyéma na Silii nyéma  
(Kvtəəsvtv I 19:1-5)*

<sup>1</sup> Pēlē pē waalı kē Amoni wulav Nahası sēpa na i pēyalv Hanuŋ leetī i lonte taa. <sup>2</sup> Mprýgvle Tafiti tēma sī: Maa leetī Hanuŋ ke kūpantu ke nti i caa ka lapa-m tō. Ilēna i tili sī pá sēe-i i caa lēyaya. Tēmle nyéma tala Amoni nyéma tetv taa, <sup>3</sup> ilēna tetv nti tē awulaa sēkpema tō pa wulav Hanuŋ sī: N nyéma sī lēyaya sēev tōo kē Tafiti tila i yēlaa na? I tila-wēye sī pá fen ta icatē na pá nyi-te na pá wakēlī-te.

**4** Tənayale Hanuŋ kpa Tafiti tillaa mpe na í hu pa tantəŋ ke nnyenyekəŋ, na í seti pa tokonaa na pē kpa pa tapanɔɔsi. Iləna i yele-wε. **5** Mpúyú feele kpa-wεyε səsəm. Tafiti nu mpi pa lapa-wε tə, iləna í tili si pā saalı Yeliko haləna pa tantəŋ nyɔ, iləna pácó pá kpe.

*Amoni nyáma na Silii nyáma pa yoonav*  
(Kvtəəsvtv I 19:6-19)

**6** Mpúyú Amoni nyáma cəkənaa si Tafiti haya-wε na pááná ke pa isayatv ntı tə təə. Iləna pá polo Peti-Lehopı na Sopa Silii nyáma kinj na pá kpaya yoolaa apaa nyáma ke iyisi hiu (20000), na Maaka wulav teχε yoolaa iyaya (1000), na Topi nyáma teχε yoolaa iyisi naanwua na naale (12000). **7** Tafiti nu mpv, iləna í tili i yoolaa nyvχu tu Sowapı na yoolaa apalaa təna. **8** Mpuyvle Amoni nyáma luwa na pá püli pa icate nənɔyɔ, na Sopa na Peti-Lehopı Silii nyáma na Topi na Maaka pə yəlala náá we tawa taa na pa mpaa. **9** Iləna Sowapı cəkəna si ká yoo taa na waalı. Mpúyú i ləsa Isęyeli yoolaa taa yoolaa na pele pá yookina Silii nyáma. **10** Pə kaasa mpa iləna í yelina peleye i neu Apisayı si pele pá yoona Amoni nyáma. **11** Na í heeli-i si: Ye Silii nyáma í kpila-m, ilə n kɔɔ na n̄ səna-m, yaa ye Amoni nyáma kpilina nyá, ilə máá kɔɔ na má səna-ŋ. **12** Təyə apalvtv na té kaası ta təyi ta yəlala na ta Isə acalée təə. Ilə Tacaa í la i luγu nyəntv.

**13** Mpúyú Sowapı na i yəlala pa svu Silii nyáma təe si pá yookina-wε na pele pá tu casəle. **14** Amoni nyáma ná nawə si Silii nyáma sewa, iləna pele pá tu-te na pá svu icate. Iləna Sowapı məlì na í kpe Yosalem.

**15** Silii nyáma nawa si Isęyeli nyáma kəla-wε, iləna pá koti pa yoolaa tətə. **16** Mpúyú wulav Hatəsəe tilaa

na pá yaa Ifəlatı pəyə waalı Silii nyéma ləlaa na i yoolaa wulav Sopakı kpaya-wə na pá təe Helam. **17** Pa heela-təyɪ Tafiti, ɬena í koti ɬseyeli yoolaa təna na pá təsi Yaatani na pá polo Helam. Mpýyú Silii nyéma tayana pa tı na pá na Tafiti pá suli na pá yoo. **18** Ama pa kuu-təyə ɬseyeli nyéma isentaa, na Tafiti ku yoou keekenaa nasətoso na nūnuwa (700) paasənlaa na kpayanəŋ cayalaan ke iyisi nule (40000) na í ku pa yoou wulav Sopakı.

**19** Mpýyú Hatəsees waalı awulaa səkpema nawa sı ɬseyeli nyéma ku pa yəlaa ke səsəm, ɬena pá polo na pá na-wə pá ciiki na pá laki-węye təmle. Silii nyéma ta pəsi tətə sı pá səna Amoni nyéma.

## 11

### *Tafiti na Pasepa pa təm*

**1** Pənaya sikaa na pé tala waatu wei awulaa təekı yoou tə, ɬena Tafiti kusi i yoolaa wulav Sowapi na ɬseyeli yoolaa təna sı pá polo pá ku Amoni nyéma təna na pá leekı Lapa icate. Ama Tafiti mayamaya ta polo.

**2** Mpýyú kuyaku nakvı Tafiti luna təhəntəle ke taanaya, na í cəəki kutuluğu pata təo. Ilə i loosa alv nəyəlv i səəki lvm nte, na i isentaa luwa pə tu fei.

**3** Mpýyú i tilaa na pá pəəsi i təo. ɬena pá cə-i sı Iliyam pəelə Pasepa kē. I paalv kele Hiti tv Yulii. **4** Ntəna í tili na pá pona-i alv inı na í svvna-i na ilé í mələ i te. Pəyele i ka temə isətu nav nté kpakpaa na í la asilima keelvəy kətaya.

**5** Alv nawə i tı na teu ɬena í tili na í heeli Tafiti.

**6** Mpýyulə Tafiti tilaa na í heeli Sowapi sı í yele Hiti tv Yulii na í kəo.

Iléna Sowapi náá yele Yulii. <sup>7</sup> Yulii kóma iléna Tafiti paəsí-i Sowapi na yoolaa na yoou pa alaafəya tóo. <sup>8</sup> Mpúgyú Tafiti heelá Yulii sí: Polo nyá te na ní héesi.

Yulii luwa iléna wulau lapi-i kvcəən na pá poná-i. <sup>9</sup> Ama ílé i ta svu i te. I na wulau tanjlaa pa həntəna nənəyəgə tees. <sup>10</sup> Mpúgyú pa tayasa-təyí wulau na ílé i paəsí-i sí: Ani n luua mpaav ké. Ilé pepe tóo ké n ta svu təyaya? <sup>11</sup> Mpúgyú Yulii cə-i sí: Isə atakaa na Yuta na Isəyeli nyéma təna həntəyí coka taa ké. Ma caa Sowapi na i waalí nyéma ná we nyutu taa. Iléna máá svu ma təyaya taa na má təyə na má nyoo, na má həntəna ma alv na? Ma tuuna-ŋ sí ma kaa la mpv. <sup>12</sup> Ntēna Tafiti heeli-i sí: Təv, héesi saŋa, cele ilé maa yele na ní məlì.

Iléna Yulii caya. <sup>13</sup> Mpúgyú Tafiti yaa-i i te na i təyə na i nyoo na pé ku-i. Paan na mpv, ahoo yuwa tó, i ta polo i te, i na tanjlaa pa həntəna.

<sup>14</sup> Tev fema iléna Tafiti ñmaa Sowapi ke takəlaya na i tilina-kęyə Yulii mayamaya <sup>15</sup> sí pá teləsí-i timpi yoou haŋa teu tó na pá yele-i na pá ku-i.

### *Pasepa paalv Yulii səm*

<sup>16</sup> Sowapi nyala icate, iléna i poná Yulii ke timpi yoolaa taa yoolaa tanjaa tó. <sup>17</sup> Mpúgyú icate nyéma luwa na pá yoona Sowapi na i nyéma na pá ku Tafiti yoolaa payale na pá kpeŋna Yulii na pá ku tətə. <sup>18</sup> Iléna Sowapi ñmaa Tafiti ke takəlaya na i keesí-i pé təna mpi pé lapa təyoole tó. <sup>19</sup> Mpúgyú Tafiti lela tillu ke heeluyu sí: Ye ní keesa wulau ke ta cakəle təm ke cəne, <sup>20</sup> ntanyi pááná ka kpa-i na i yəyəti sí pepe tóo ké tə svu icate tees sí tə yookina-te. Ani tə nyəmaya

sí icasé nyémá tókí nyémá. <sup>21</sup> Mpúgyú alv ka kuna Ketiyən pəyalv Apimelekí. Tepesí icasé tée kék ka svu mpv na alv yaya-i namle həyəlvən na koluńja nyuyv taa. Ilé pepe tókí kék ták kpətəna koluńja ke mpv? Ilé n cə-i sí nyá pəyalv Yulii ná səpa tóta.

<sup>22</sup> Mpúgyú tillu keesa Tafiti ke ntí Sowapi keesa-i tó sí: <sup>23</sup> Kolontunaa mpe pa kpila-tvən. Pa lu-tvən kuliw ke tawa taa na taa təyəni-wé na té tana-wəxé pa icasé nənəçə. <sup>24</sup> Iléna koluńja tókí səylaa náá tó-tvən nyémá na pá kv ta taa payale. Halı nyá pəyalv Yulii ná səpa tóta.

<sup>25</sup> Tənayale Tafiti cəwa tillu sí: Polo na n heeli Sowapi sí, paa pə kعوا i yəlaa tó pə taa kəli-i caalvən. Pə wəe kék sí i polo icasé tókí na toŋ na i kəli-te. Nyaa polaa n tasa-i mpúgyú apalutv.

<sup>26</sup> Yulii alv nuwa sí i paalv səpa, iléna i wii-i. <sup>27</sup> Ləyaya tema, iléna Tafiti tili na i kpaya alv na i lvli-i apalv pəyaya. Mpúgyú Tafiti kvlapətv ntí tə ta maya Tacaa.

## 12

### *Nataŋ heeliyi Tafiti ke i saləka tvən təm*

<sup>1</sup> Mpúgyú Tacaa tila Isə kuyəyətvtv teləsvlv Nataŋ ke Tafiti kiŋ na i heeli-i sí: Apalaa napəlì paa wəna naale ke icasé kvlumtəle taa, ləlv ke toŋ tv na ləlv ke kuyəntv. <sup>2</sup> Toŋ tv iní i ka wəna naan na heen ke səsəm pə fəi nyənuyv. <sup>3</sup> Hewaya kvlumaya ke kuyəntv náá wəna na i tókí, na ká na i piya pa wəe na pá tókí na pá nyəəki təntəmle, na ká həntəyí i tate taa na i nyənəyí-ke isü i pəelə. <sup>4</sup> Mpúgyú kuyaku nakvli ikəm kəma toŋ tv iní na i la i təla pətətəle, na i kisi

a taa ké ləsvyg sı i lakəna ikəm inəyi müsselle. Na í kpa konyəntu hewaya ɳke na í ku-i.

**5-6** Tənayale Tafiti pááná huuwa kpakpaa təfaa na í tə si: Ma tuuna Tacaa sı yolv wei inı i lapa mpv tə pə wəe sı í fəli heen lijiti ke yaasi wei i lapa mpv na í feina pətəatəle tə. Pəyele pə tu məna pā ku-i kέ. **7** Ntəna Nataŋ si: Nyayale yolv inı. Isəyeli Isə Tacaa yəyətəa sı inı i kpana-ŋ Isəyeli nyéma wulav na í ya-ŋ Sayuli niŋ taa **8** na í ha-ŋ təyaya na alaa na í tu nyá niŋ taa ké Isəyeli nyéma na Yuta nyéma. Ye n ka heelə-i sı pəle pə ta təo-ŋ i ka səəsa-ŋ. **9** Pepe təo kέ n nyəna Tacaa təm ke yem na n̄ la mpi pə ta maya-i tə? N̄ ku Yulii na Amoni nyéma laŷate, na n̄ kpayə i alv. **10** Timpi n nyəna-i yem ke mpv na n̄ kpayə Yulii alv tə, yooou kaa hatələna nyá təyaya tətə. **11** Mpúgyú Tacaa tasaa si: Maa yele na nyá piya taa nəyəlv wakələnyá lanjle. Maa ha nəyəlvyg nyá alaa ke nyá isentaa na ilé i səvənə-wə na ilim na pə isəle. **12** Nyá ɳmelaa kέ na n̄ la nəyəlv ta na. Ama ilim taa kέ maa la ma nyəntu na Isəyeli nyéma təna na.

**13** Tənaya Tafiti təma si: Ma wakələna Tacaa kέ. Iləna Nataŋ náá təmi-i si: Tacaa hisa nyá isayatu, n̄ kaa tasa səm. **14** Ama timpi n yelaa na Tacaa kolontunaa kpa i təo na pā n̄ pəntu tə, pəyaya ɳka pə ləla-ŋ tə ɳke kaa səna.

**15** Mpúgyú Isə kuyəyətətu teləsulu Nataŋ kpema i te.

### *Pasepa pəyaya səm*

Mpúgyú Tacaa yelaa na kvtəŋ səsəow nakvli ku kpa Yulii leelu pəyaya ɳke. **16** Mpúgyú Tafiti həka nəyə na i sələməni Tacaa ke pəyaya ɳke ka təo. Ateyə i həntaya paa ahoo nna, nyaałvyg fei. **17** Iləna i təyaya səsaa

kaana-i si í kvlı atę i ta tisi. Péçó i kisa təyəv. <sup>18</sup> Iləna pəyaya si kuyaku naatosompəyəlaya nyəñku wule. Ama Tafiti waalı nyəma nyamna-i ka səm təm ke heelugu. Mpi tə, pa mayasaya pa taa ké si, wusasi taa kəle tə yəyətayana-i ta cə, ka laalaa na ká sí isəntə tə ye tə heela-i lanjle ká teesi wakəlvu tətəyətəyə. <sup>19</sup> Ilə Tafiti nuwa pa welətəyı təmayale, iləna i cəkəna si pəyaya səpa. Ntəna i pəəsi-wə si: Ka səpaya? Pəle si: *ɛɛ*.

<sup>20</sup> Tənayale Tafiti kvlı atę na i sə ləm na i layası wontu. Iləna i svu Tacaa təyaya taa na i hənti-i atę. I məla təyaya iləna i yəyəti na pá kəna-i təyənaya na i təyə. <sup>21</sup> Mpuyvle i waalı nyəma pəəsa-i si: Wenti n lapa mpv tə, tə tapuyu suweyelə? Pə təka pəyaya ke kvtəkvu ka ta səta iləna n mələ n wiiki na n kisiyi təyəv. Pə mələaa na pəyaya si iləna n kvlı na n naalı təyəv na? <sup>22</sup> Ntəna Tafiti cə-wə si: Ma wiikaya na má həkəyi nəyə ke mpv tə na má teeləyı ké si ntanyı Tacaa ká ná ma pətəətəle na i waa-ke. <sup>23</sup> Təv, nəənəə ka səpa tə, pepe təo kék maa tasa nəyə həkuyu? Anı ma kaa pəsi na má tayani-kəyə kusuyu. Ama máá təna na má polo ka kinj. Təfə ka fei si ka tasəyı mələvə ke ma kinj tətə.

### *Salvəmən̄ ləlvəy*

<sup>24</sup> Mərýý Tafiti həesa i alv Pasepa lanjle na i kpətəna-i na i ləlvı apalupəyaya na i ha-kəyə həte si Salvəmən̄, na Tacaa luyu svu-kəyə teu. <sup>25</sup> Iləna Tafiti cəle-kəyə Isə kuyəyətəvə tələsvəvə Nataŋ na ilé i ha-kəyə həte si Tacaa səəla-i.

### *Lapa icatę ləekvəy (Kvəəsəvə I 20:1-3)*

<sup>26</sup> Tafiti yoolaa wulav Sowəpi ka tama Amoni nyəma icatę səsəole Lapa. Waatu wei i ləekə-te

**27** ilesa í tili na pá heeli Tafiti si: Ma teesa lvm høyelugy ictate ke lsekuyg. **28** Mpü tø, kpeyeli yoolaa mpa pø kaasaa tø na ñ kœ na ñ mu-te. Pø taa kœ na má svu tø taa na pá mèli-m sam. **29** Mpúyg Tafiti kpeyela yoolaa na pá kpa Lapa tø na pá lsekite. **30** Iléna Tafiti kuli tø wulav kawulaya ntenuyu. Wula ke pa lupa-kv, kv yuŋ we isu kiloonaa hiu na naanuwa na liyiti ke mpv, na pá tu kv tø kë liyitee pøe. Mpúyg pa tema-kvug Tafiti nyugy na í kuu ictate taa kë wontu tuutuumma tøtø. **31** Pø kaasa ictate yølaa iléna í tu lelaa ke kaaføntanaa tømle na lelaa ke nyøyøtu halønav na lelaa ke tawa tøma na lelaa ke pilikinaa wøpu. Mpúyg Tafiti lapøna Amoni ictate tøna. Iléna í na i yølaa pá mèli Yosalem.

## 13

### *Tafiti piya acaalætu*

**1** Pøle pø wadli acaalætu lapa wulav te. Tafiti pøyalu Apøsaløm ka wena neu alu nyøj nøyølu na pá yaakí-i si Tamaa na i isentaa luwa teu. Mpuygle Apøsaløm neu yøtøte nyøj wei pa yaa si Amønøj tø i luyu svu Tamaa ini. **2** Amønøj ka søøla i neu inøyi haløna í caŋ í tu i tøyø kvtøj ke i tøm taa. Mpi tø, pøelo ini i taa nyø qapalu, ile pu we Amønøj ke kate si í tokina-i. **3** Amønøj taapalu nté Tafiti taalv Samma pøyalu Yonatapi. Ilé i ka kë yulu layatu kë. **4** Mpúyg ilé i pøøsa-i si: Pepe tø kë halø nyaya wulav pøyalu takøna paa tanøj ñku n teñ taasi ke mpv? Mpuygle si: Ma søøla ma taalv Apøsaløm neu Tamaa kë. **5** Ntøna Yonatapi si: Cesø isu pø wiikø-ŋ, na nyá caa í køma-ŋ wiilugy, ile n tømø-i si í yele na nyá neu Tamaa kœ na í lá tøyønaya ke nyá isentaa na í tu-ŋ na n tøyø.

**6** Mpúgyú Aménəŋ cesaasí pə wukí-i na í hənti na wulav polo-i wiiluγu. Iléna Aménəŋ sələmí wulav sí: Hai, ma caa sí ma neu Tamaa í kəo cəne na í tu-m kakalası naale na í cəle-m na má təyo.

**7** Ntəna Tafiiti tili na pá heeli Tamaa sí í polo i taalv Aménəŋ naŋ taa na í lapi-i təyənaya.

**8** Mpúgyú Tamaa pola Aménəŋ naŋ taa na í mayana Aménəŋ həntaa, na Tamaa la somtu na í huγuti na í tu kakalası, **9** ke təne iní na í kuuli na í su Aménəŋ na í kisi təyən. Iléna Aménəŋ tə Tamaa sí: Ləsi yəlaa təna, na pa təna pá lu. **10** Mpúgyulé Aménəŋ təma Tamaa sí: Kəna-m təyənaya ɻkeçəsí naŋ taa na má təyo ilé.

Iléna Tamaa kpaya kakalası nsí na í poná Aménəŋ naŋ taa. **11** Peεelə su-i təyənaya, iléna Aménəŋ təki i ninj taa na í təmi-i sí: Ma neu, kəo tə suu. **12** Ntəna peεelə sí: Aai, taa wakəl-i-m ma taalv. Iseγelí nyéma u laki mpv. Ilé taa la acaaλətu nti. **13** Ye n lapa mpv leye maa su ma feεelə? Pəyele nyáá pəsi Iseγelí taa acaaλəŋ taa leŋkv. Polo ní sələmí wulav, paa pə la ɪsəna i ka tisi na má saa-ŋ.

**14** Ama Aménəŋ ta nūna-i. Mpúgyú i kpiipa Tamaa na tonj na í wakəl-i. **15** Tənaya Aménəŋ luγu lu-i na í taa kpana-i na pə kəlì ɪsu i ka səəla-i tə, na í təyən-i sí í lu. **16** Ntəna peεelə ma kapuka sí: Ha, n təyənəyi-m mpv tə n səəsəyí ɪsayatv ke nti n təma-m lapv tə tə təo kék.

Ama Aménəŋ ta nū. **17** Mpúgyú i yaa təmle tu na í heeli-i sí: Təyən i alv iné na í lu na n̄ kaləsí nənəyə.

**18** Iléna təmle tu ləsi-i awalí na í təki na í kaləsí.

Peεelə iní i ka suu ɻkpalaśi capa kvcəəcəlv kék ɪsu awulaa peεelaa mpə pa ta saata tə pa suuki tə. **19** Tənayale Tamaa cəla i capa na í tu i nyuyu taa kék

təlvuma na í te nyvgy na í makı kapusi na í təekı.  
**20** Tamaa taalu Apəsaləm na-i, ləna í pəəsi-i si: Nyá taalu Amənəŋ wakəla-ŋ ke? Ma neu, su. Taa suli təm ntəyı kpaŋav na n̄ yaa-təyı pəlv, nyá taalu ké.

Iləna Tamaa saali Apəsaləm təyaya taa isu katayəlaya. **21** Mprýyú wulav nu pə tənaya mpv na pááná kpa-i səsəm. **22** Iləna Apəsaləm haya Amənəŋ na i taa. Lı tasəyı-i yəyətənənən ke mpi pə təo i wakəla i neu tə.

### *Apəsaləm kowa Amənəŋ*

**23** Pusı naale sikaa ilə pa kəekı Apəsaləm heej hūntu nté timpi pa yaa si Paalı-Hasəo təyə Ifələyim. Iləna Apəsaləm yaa wulav pəyalaa tənaya təyəv. **24** Mprýyú i polaa na í heeli wulav si: Ta caa, pa kəekı ma heej hūntu. Ilə ma caakı si nyana nyá waalı nyémə təna í kəo na tə təyə pə acima. **25** Iləna wulav tə si: Aai, ma pəyalv, ta təna tə kaa polo, pə taa kəo na tə sviki-ŋ səyəla ke yem.

Mprýyú Apəsaləm caala-i, ləna wulav kisi təsayasaya na í ləpi-i pə lapa wulee. **26** Ntəna Apəsaləm si: Ilə yele na ma neu Amənəŋ təŋ-tv. Wulav si: Pepe təo ké n caa si í polo nyá te?

**27** I caala wulav ke teu, ləna ilé i yele na i pəyalaa təna polo. Haləna pə krepəjna Amənəŋ mayamaya.

**28** Mprýyú Apəsaləm heela i təmlə nyémə si í paasəna teu, na pə kəma na Amənəŋ haya svlum na má heeli-me si í kv-i, ilə í kv-i, í taa nyá, ma heeliname. Mpv tə, í kaası mə tı na í təyə apalətv.

**29** Waatu wei Amənəŋ haya svlum, ləna Apəsaləm təmlə nyémə la teitei isu i ka heeluyu-wə tə. Na wulav pəyalaa təna kvlı na paa wei í kpa i kpaŋaya təo na í se.

**30** Ó Mpúgyú pa tayasa wulav ke kpakpaa si Apəsaləm kwā i pəyalaa tēna pə ta kaasi paa kolvim. Pəyele pele pa we mpaav na pá tēja kpente. **31** Tənayale wulav kula kpakpaa na lajwakəlle na í cəli i wontu na í hənti atē na i waali nyéma náá cəli pele pa nyəntu tətə. **32** Ó Mpúgyú Tafiti taalv Samma pəyalv Yonatapi tōma si: Ta caa, Amənəŋ tike ke pa kwā, pə taya nyá pəyalaa tēna. Apəsaləm ka haya-i na i taa kē timpi i ka wakəla ilé i neu təyə. **33** Ilə wulav, taa huçuti lotu si nyá pəyalaa tēna səpəna, Amənəŋ tike kē. **34** Ó Mpúgyú Apəsaləm sewa.

Wulav tanju kusa isə ke kpakpaa, ilə i na samaa na i waali təo kele puyu cələ mpaav taa.

**35** Tənayale Yonatapi tōma si: Añha, wulav, nyá pəyalaa tapəna nté isu ma heeluyu-ŋ to.

**36** Yonatapi nəyə ta tiita atē, ilə wulav pəyalaa tapayale, na pá təli nəəsi na pá wii təkpo na wulav na i waali nyéma pele pa luki isəlvim.

**37-38** Apəsaləm ka sewa tə Amihuti pəyalv Taləmayi wei i ka kē Kesuli wulav tə i teyə i ka polaa na í caya pusı tooso. Na Tafiti náá wiiki i pəyalv Amənəŋ təo kē tam. **39** Wulav kəma na í heesı i tı lajle ke Amənəŋ səm təo, iləna i yele Apəsaləm kuyu təm ke pəekuyu.

## 14

### *Apəsaləm məlvən ke Yosəlem*

**1** Ó Mpúgyú Tafiti yoolaa nyugv tu Sowapı cəkənaa si wulav haya Apəsaləm na pááná. **2** Iləna i tili timpi pa yaa si Tekuwa tə na pá kəna-i alv layatv nəyəlv na í heeli-i si: Cesı isu nyá lajle wakəlaa na n̄ suu ləyaya wontu isu yulv cakuyu ləyaya na pə taaŋi tə, ilə taa

sayalı nim. <sup>3</sup> Na í kéesi-ı tóm nti i ka yeyeti wulav kinj tó. <sup>4</sup> Mpúyú alv inı i pola wulav te na í hoti i tée na í tó sı: Hai, ta caa, ya-m. <sup>5</sup> Ntëna wulav sı: Pepe lapa ye? Ntëna alv sı: Hai, ta caa, ma paalv səpaya na pé yele-m leelu. <sup>6</sup> Pəyele maa wëna apalvpiya ke naale. Mpúyú sı yoo taale, nøyelv feı sı í loli-sı. Ilëna lelv ku i taapalu. <sup>7</sup> Tənayale ma nyáma tëna kvlaa na pá sənj ma tó sı má yele na pá ku kvlv. Sı paa kvlv inı i ka kpayaña i caa wënav, isı pa ku-i. Isèle kvlvmtèle nte tu kaasa-m tøyel pə téesayı nañtuçv. Pə kaa kaası ma paalv kέ pəyaya ıŋka paa yaakəna i həte tøyə tetv taa.

<sup>8</sup> Ntëna wulav sı: Kpe nyá te na má paasəna nyá tóm. <sup>9</sup> Mpuyvle alv cɔ-ı sı: Paa mpi pə lapa pé wëe ma na ma caa təyaya ta tóm pə taa wëe nyá na nyá təyaya mə nyəntv. <sup>10</sup> Mpuyvle wulav tóm sı: Ye nøyelv laki nyá tóm ke tóm nti tə taa, ilę n kəna-ı ma kinj, i kaa tasa-ŋ tokinav. <sup>11</sup> Ntëna alv tasa sı: Ta caa wulav, tuuna nyá Isə Tacaa sı yvlv leetvlu inı i kaa ku ma pəyaya na pé yele ncaale. Mpúyú wulav ná tuuwa sı: Na Isə, nøyelv kaa kpaya nyá pəyalv tóo kέ nyulvçv.

<sup>12</sup> Mpuyvle alv sı: Hai, Tacaa, yele na má tasa təmvgv kvlvmygv ke yeyetuçv. Ilëna wulav sı: Yeyeti. <sup>13</sup> Kelenä alv tó sı: Na pepe tóo kέ n caa n wakəli Isə yəlaa ke mpv? Mpi tó, nyá kvnna nyá tı tóm ke timpi nn caakı sı n̄ mələna nyá pəyaya ıŋka n tøyənaa tó. <sup>14</sup> Ta tëna tu sı teitei kέ isı pa pəlvçv lvm ke atē na pé feı kpav tó. Ama Isə naa kuyı, ilé i caakı kέ sı pá hólí suulu ke wei pa ləwa tó na pá mələna-ı. <sup>15</sup> Tacaa, nəənəc ma kəm isəntə tó, ma ta koo yem, nyá yəlaa nyaasəna-m. Pə tóo kέ ma kəma sı má yeyetəyəna-ŋ na ntanyı n ka tisi. <sup>16</sup> N ká mv ma tóm na n̄ ya-m mpə pa lvkı sı pá kpiisi ma na ma pəyaya sı tə taa na Isə

kpancoou tə pa niŋ taa. **17** Ma tu ma taa sı nyá təm ka yele na má heesi. Mpi tə, Tacaa, n wee kékis iſu Isə iſatāa tillu. N fakı kpantu na iſayatv. Nyá Isə Tacaa i wee nyá waalı.

**18** Mpúyú wulav təma alı sı: Taa ı̄mesi-m ntı ma pəesəyi-ŋ iſəntə tə. Alı sı: Yee, yəyəti ma cə. **19** Ilena wulav sı: Isəntə Sowapı nəyə fei təm təne tə taa? Ntəna alı sı: Hai ta caa wulav, ma tuukina-ŋ sı ntənkpéesaya fei. Tampana yaa, nyá təmle tu Sowapı təna-m təmle təne na í heeli-m tə təna ntı ma yəyətəyi iſəntə tə. **20** Sowapı tuka ituule ke mpúyú sı n ká cekəna na n mələna Apəsaləm. Mpi tə, n kékələmayasəle tu kékəna n nyəmá pə təna mpi pə laki tə iſu Isə iſatāa tillu.

**21** Pəle pə waalı kékə wulav təma Sowapı sı: Təm ntı tə təma, polo na n kəna Apəsaləm.

**22** Tənayale Sowapı hota wulav nəahée təe kékə kpakpaa na í kooli-ı kpantu. Ilena í tə sı: Hai, Tacaa, saňa nté ma nawa sı n hula-m suulu ke timpi n tisuyu ma təm təne tə.

**23** Mpuyulə Sowapı təe Kesuu na í kəna Apəsaləm ke Yosalem. **24** Kelenə wulav sı: Apəsaləm í caya i təyaya taa, má na-i ta iſe í taa suli.

Ilena Apəsaləm məli i təyaya, i na wulav paa naakı təma.

### *Tafiti na Apəsaləm pa ciikuğu*

**25** Nəyəlv ta haňna Apəsaləm ke teu ke Isəyeli təna taa. I ı̄matu təna ka tewaya, i tiili fei paa kpətiya mayamaya. **26** I ka wəna nyəosi ke səsəm kékə, na pi wee sı pá hümü-ı paa pənaya ı̄ka. Mpi tə, i nyəosi í kəma sı we yuŋ kékə. Ye pa hümü-ı sı yuŋ weeki kiloonaa naale na həyəlvəg iſu wulav

mayaṣəlaya wev tə. <sup>27</sup> Apəsaləm lvla apalvpiya tooso na alvpəyaya kvlvmaγa. Pa yaa-kə sī Tamaa, ka isentaa ka luwaya.

<sup>28</sup> Mprýyó Apəsaləm caya pusi naaleγe Yosalem. Ilə i na wulav paa keesiyi təma. <sup>29</sup> Iləna i yaa Sowapı sī i tiliyi-i wulav kiŋ na ilé i kisi, na i tasa-i yaav ke təm naale nyəm na ilé i kisi tətə. <sup>30</sup> Ntəna Apəsaləm tə i təmle nyéma sī: Sowapı taale nté ma nyəntə kəŋkəŋ taa, i polo na i sə-teγe kəkə.

Iləna pələ pa polo na pá sə-teγe kəkə. <sup>31</sup> Mpuyvle Sowapı pola Apəsaləm təyaya taa na i pəəsi-i sī: Pepe təo kē nyá təmle nyéma səpa ma taale ke kəkə? <sup>32</sup> Kələna Apəsaləm sī: Ma tila nyá waalı kē təm payale sī n̄ kəo na má tili-i wulav kiŋ na n̄ pəəsi-i sī pepe təo kē i tila ma waalı ke Kesuu? Pi kəla teu sī má saalı təna. Ma caa sī ma na wulav té ná na ye ma lapa-i isayatū nti i kv-m.

<sup>33</sup> Mprýyó Sowapı ná polaa na i heeli-təyı wulav. Iləna wulav yaa Apəsaləm na i kəo na i hənti wulav ke atə na ilé i wayalı-i.

## 15

### *Apəsaləm kvlvyy ke wulav təo*

<sup>1</sup> Pələ pə waalı kē Apəsaləm hika yoou kəekə na krayanəŋ na taŋlaa ke nule na naanvwa (50). <sup>2</sup> Tanaŋ tanaŋ ke Apəsaləm lukaγa ləŋ na i puki icatə nənəγo səsaya mpaav kpeenja, ye nəyəlv hika təm sī i puki wulav teγe huvle, ilə i yaa-i na i pəəsi-i sī: Icatə nteye n̄ luna? Ye ilé i cə-i sī: Ma kē Isayel kpekəle təne tə tv <sup>3</sup> ilə i təmi-i sī: Nyəni, n̄ wena tampana kē. Pécó ye n̄ pola wulav te nəyəlv kaa paasəna-ŋ.

**4** Kasa, ye maa kena huvlu ntə, ma kinj nté təm nyéma ka kənjaγa na ma tayanaγyi pa təmnnaa.

**5** Ye yulv i kpətəγəna-i sɪ i həntəγyi atə ɪlə i kpipl-i na i wayali-i.

**6** Mpúγy Apəsaləm lakaya Isəyeli nyéma təna mpa pa pukayana təmnnaa ke wulav te tə. Na Isəyeli nyéma laŋa heekayana-i ké.

**7** Pənaya liyiti nyəŋka taa ké Apəsaləm təma wulav sɪ: Tacaa, yele na má polo Hepələŋ na má lá kətaya ŋka maa su Tacaa ke nəyə sɪ maa lapi-i tə. **8** Mpi tə, waatu wei maa we Kesuu təyə ma su Tacaa ke nəyə sɪ ye i yelaa na má məli Yosalem, inəyī maa la təmle.

**9** Ntəna wulav sɪ: Polo.

Iləna Apəsaləm kvl na i təe Hepələŋ. **10** Mpuyvle Apəsaləm tila tillaa ke mukaya ke Isəyeli tetu təna taa sɪ ye pa nu tutuyu ɪlə pa yəyətī sɪ: Apəsaləm kələ wulav na i we Hepələŋ. **11** Yosalem nyéma ka su i yelaa ŋmənuyu (200) pələ pa nuna-i teu ké, pa ta cəkəna nti i həkcaa tə.

**12** Waatu wei Apəsaləm lakaya kətası, iləna i tili na pá yaa Kilo tu Ahitofeli wei i ka ké Tafii ti səpaapı tə. Mpúγy samaa huka səsəm ke i kinj na pá təŋna wulav acaya ke cayav.

### *Tafii ti sewa ke Yosalem*

**13** Mpúγy nəyəlu kəma na i ci Tafii ti ke səkpalyu sɪ: Isəyeli yelaa keesa i se na Apəsaləm tə. **14** Iləna Tafii ti yəyətī i waali nyéma təna mpa pa a we i kinj ke Yosalem tə sɪ: I kvl na té se, təfə Apəsaləm u yeki-tv. I la təcav, ye pə taya mpv i ká tuti-tv na i kv icaté nyéma təna. **15** Ntəna wulav waali nyéma tə sɪ: Σε, Tacaa tu la tə təna nti n heeliyi-tv tə.

**16** Mpúgyú wulau na i tèyaya nyéma tèna pa luwa, na í kaasi alaa naanuwa si pele pá tanj tèyaya.

**17** Wulau lu mpu ilena i yelaa tèna tu i waalí na pá sèn tèyaya kantekaya nyènka kinj. **18** Mpúgyú i tèmle nyéma tèna na i tanlaa tèna tu-i heku, na Katí yoolaa náá koo yelaa nasatoso (600) na pá tee-i nøyø.

**19** Mpúgyú wulau poesa Katí yoolaa nyuyu tu Itayi si: Pepe tøo kék mè koma ta kinj tøo? I mèli Apësalom cølo. Mpi tø, mè kék cœsøløaa kék i ta kék tetu nyéma.

**20** Ani nøønøø kélé i tapa, ilena máá kpakèyi-meyøe kpakpaa na má cœkøna. Pécó ma mayamaya ma ta nyi ma tøpote. Mpu tø, i mèli. Tacaa í paasøna-me na í la-meyøe kwpantu.

**21** Tènayale Itayi cø wulau si: Ma tuuna Isø na nyá si: Timpi n ka polo tø tènaya tu polo, paa sèm mayamaya tu si. **22** Ntèna wulau tø Itayi si: Ye mpu tee nøyø.

Ilená Itayi na i yelaa tèna na i piya tèna pá tee nøyø. **23** Mpúgyú wulau na i yelaa pa tu mpaav na pá tee ki. Ye i tala icate nte, tèle tø yelaa pøli isølvøm na pá makí kapusi. Ilená wulau náá tee Setøloñ lœøn na i yelaa náá tøyna wulaya tetu tøo tøo. **24** Kotølv Satøki na Lefii nyéma mpa pa sèyølaya Isø atakaa tø paa we tène iní tøo. Mpúgyú pa si Isø atakaa na Apiyataa sènja na yelaa tønya luu ke icate taa. **25** Ilená wulau tø Satøki si: Møønja Isø atakaa ke icate taa. Ye Tacaa ká hvilim suulu, i ká mèløna-m na maa tasa-i nav ke i lonte taa. **26** Ama ye i ka tø si: Aai, maa caaki-ñ, ilø í la-m isøna i caaki tø.

**27** Mpúgyú wulau tasa Satøki ke heeluøu si: Nyana nyá pøyalv Ahimaasi na Apiyataa pøyalv Yonatan í mèløna lajhølvømle ke icate taa na í feñiyi. **28** Tu tanj

wulaya tetu poye tateselenaa, na má nii icate alaafəya təm.

**29** Mpýyú Satoki na Apiyataa pa mələna Isə atakaa ke Yosalem na pá caya təna.

### *Tafiti tila fejlu*

**30** Mpýyú Tafiti taka i isentəo ke saalaya na í wiiki na í kpaaki Olifinnaa pulaya təo kék nəchée kpete. Na i waali nyéma náá takı pele pa isentəo na pá wiiki mpv tətə. **31** Ulenā pá koo pá heeli wulav sī Ahitofeli tənya Apəsaləm. Ntēna Tafiti sī: Hai, Tacaa, wakəli Ahitofeli layatu.

**32** Waatu wei Tafiti tala pulaya nyuyu taa timpi pa seekí Isə tə, ilə i taapalu na i layatu tasulu Akii tu Husayi kəmayale na lajwakəlle na i capa cəlaa na i nyuyu na tetu. **33** Ntēna Tafiti sī: Ye n tənəyət-m pə kaa waasi-m. **34** Məli icate taa na n̄ heeli Apəsaləm sī n̄ ka kék ma təmle tu ke ləŋ kék, ilə nəənəo n̄ caa sī n̄ nyənəyū inəyū nyá caa. Waatu inəyū n̄ ka wakəli layatu ntī Ahitofeli tasəyī-tə. **35** Pəle pə paasi kətəlaa Satoki na Apiyataa pa we tənaya. Ye n̄ nii ntiyi Apəsaləm pa təo n̄ polo n̄ heeli-wə. **36** Pa pəyalaa Ahimaası na Yonataŋ pa we tənaya, n̄ ka tili-wə na pá koo pa heeli-m.

**37** Mpýyú Tafiti taapalu Husayi məla icate taa kék waatu wei Apəsaləm kəma tə.

## 16

### *Tafiti taapalaan i kolontunaa*

**1** Waatu wei Tafiti təe Olifinnaa pulaya nyuyu taa kék pəcə, ilə Mefipaali təmle tu wei pa yaa sī Sipa tə i kata-i kəle na i kpanjası naale. Na pá həka sī təo kék potopotonaa ȳmvuyu (200) na leseñ kuwulu paya

ke nūnūwa (100) na tuŋ pee lūm nyəna ke tukunj nūnūwa (100) na sūlūm huluŋ. <sup>2</sup> Mprúgyú wulav pəəsa-ı sı: Pepeye n lakəna? Ntəna Sipa sı: Nyá təyaya nyáma ka cakı kpaŋası. Ifepiya təyənaya nté potopotona na tuŋ pee aŋe. Mpá pá kawa wulaya tətu taa, ilə pa kwna sūlūm pənəyəgə lükətu.

<sup>3</sup> Mprúgyú Tafiti pəəsa-ı sı: Leye Mefipaali wee? Mpuyule sı: Mefipaali pola Yosalem sı lsəyeli nyáma í cele-ı i cəsə Sayuli kawulaya ke pənəntə. <sup>4</sup> Ntəna wulav təmli-ı sı: Mefipaali nyəm təna pəsa nyá nyəm.

Mpuyule Sipa hənta Tafiti ke atə na i tə sı: Ha!, tá caa wulav, ma sama, hulv-m suulu ke mpv.

### *Simeyi təyəsəyi Tafiti ke mpusi*

<sup>5</sup> Tafiti tala Pahulim ilə Sayuli luvuyu tu wei pa yaa sı Kelaa tə i pəyalu Simeyi luwagale na í təyəsəyi-ı mpusi. <sup>6</sup> Iləna í ləyə i na i waalı nyáma tənaya pəee. Pəyele ilé i yəlaa na i yoolaa ka tu-ı həku kέ. <sup>7</sup> Simeyi nyaasaya Tafiti kέ sı: Polo polo n təe, yulukulv na isayav nyá. <sup>8</sup> Tacaa í məjna Sayuli wei i kawulaya n ləekaa tə i na i təyaya nyáma pa səm təm ke nyá nyuyu taa. Pə təo kέ Isə ləeka nyá kawulaya na í celakeyə nyá pəyaya. N pəsuyu yem kέ isəntə na n cəəki tə nyá isayatu fələyəna-ŋ. Mpi tə, n kέ yulukulv kέ.

<sup>9</sup> Mprúgyú Seluya pəyalu Apisayi təma wulav sı: Pepe təo kέ haya kanə ka tuvkı tá caa wulav ke mpv? La suulu na n yele na má seti i nyuyu. <sup>10</sup> Ntəna wulav sı: Sowapi na i neu Apisayi mə təm suwe? Ye i tuvkı-ı lsə heelina-ı sı i tuv-m. Ilə awe ká kpeesəna-ı sı pepe təo? <sup>11</sup> Mpuyule Tafiti təma i waalı nyáma təna na Apisayi sı: Ma tapuyu təe pəyaya ná tá kisi ma weesuyu ke pəekuyu, halı mprúgyú Pencamee tu na? I

yele-i na í tuv-m. Tacaa hanə-i pə mpaav. <sup>12</sup> Ntanyi Tacaa ká ná ma wahala na í leeti-m kwpantu ke mpusi inə i lonte.

<sup>13</sup> Mprýyú Tafiti na i yelaa pa tuvta pa mpaav na Simeyi náá we puvgu kəŋkəŋ təo na í təjna wulav mpusi təjvugu na í ləki-i pəe na í kusəyí muvugu na i təo. <sup>14</sup> Wulav na i yelaa pa tala Yaatanı nəyə ilena pá həesi təna.

### *Husayi təja Apəsaləm*

<sup>15</sup> Mprýyú Apəsaləm na Iseyeli samaa təna pa svv Yosalem taa na Ahitofeli ke i waali. <sup>16</sup> Waatu wei Tafiti taapalu Husayi tala Apəsaləm ilena i səe-i si: Mə na tətu, mə na tətu.

<sup>17</sup> Ntəna Apəsaləm pəəsi-i si: Anı nyá taapalu nté ma caa. Pepe təo kē n ta təj ilé?

<sup>18</sup> Ntəna Husayi cə si: Wei Tacaa na yelaa panə na Iseyeli nyéma təna ləsaa təyə ma caa təjvugu. <sup>19</sup> Pə tu wəe si i pəyalu nyaya maa la təmlə ke teitei isii maa lapu nyá caa ke təmlə tə. Mprýyú maa la nyá.

### *Apəsaləm na Tafiti alaa pa təm*

<sup>20</sup> Mprýyú Apəsaləm təma Ahitofeli si: I mayası na té ná mpi pə we lapu tə.

<sup>21</sup> Kelenə Ahitofeli si: Svvnna nyá caa alaa mpa i yelaa si pá tan təyaya tə. Waatu inəyi Iseyeli nyéma təna ká ná si n pəsa nyá təyí nyá caa kolontu. Ilena nyá waali nyéma náá nyəo toŋ.

<sup>22</sup> Mprýyú pa sika Apəsaləm ke cokəle ke kawulaya təyaya pata təo. Na í na i caa alaa pá svv Iseyeli nyéma təna isentaa.

<sup>23</sup> Layatu nti Ahitofeli tasaya Apəsaləm ke waatu ini tə tu wə teitei kē isii Isə yəyətəyəna. Paas Tafiti mayamaya Mprýyú pu wəe.

# 17

## *Husayi na Ahitofeli pa layatu tasvyy fayav*

<sup>1</sup> Mpúgyú Ahitofeli təma Apəsaləm sı: Yele na má ləsi yoolaa ke yəlaa iyisi naanuwa na naalə (12000) na má tu Tafiti waalı ke ahoo ane. <sup>2</sup> Ntanyı maa kpəli-ı tiili na í kawa na i yəlaa ya, ılenə má kv-ı tike. <sup>3</sup> ılenə má kuu yəlaa təna na má kəna-η. Nyá kolontu í səpa, pa təna pa mələyi nyá kiŋ kék na yəlaa həesi.

<sup>4</sup> Mpúgyú Apəsaləm na Iseyeli səsaa təna pa lanja həena təm ntı. <sup>5</sup> Ama Apəsaləm sisə tə taa, ılenə í tə sı: I yaa Husayi na tə nu ilé i nyəntu.

<sup>6</sup> Husayi kəma, ılenə í heeli-ı Ahitofeli kuyəyətvtu na í pəəsi-ı sı: Tu la mpu yaa isəna? Nyáá yəyəti nyá nyəntu.

<sup>7</sup> Ntəna Husayi sı: Ahitofeli kuyəyətvtu təne tə ta təŋ pənente. <sup>8</sup> Nyá mayamaya n nyéma sı nyá caa na i yəlaa pa kék apalaa kék. Pécó pa we pááná kék ısu yulv kpakuyvū təyəlaya pəyaya na ká we isəna tə. Nyá caa kék yoolu kék. I həntəyi yem kék ahoo. <sup>9</sup> Pə nəkaa isəntə i ńmelə ləow yaa tiili taa kék, na ye pa kv tá taa ləlaa, yəlaa í nüwa paa tə sı Apəsaləm waalı nyéma kpisaa. <sup>10</sup> Halı səyəntu kpa tá taa apalaa mpa pa we apalvtu ısu təyəlası tə. Mpi tə, Iseyeli nyéma təna nyéma sı nyá caa kék aka. Pəyele i wəna yoolaa taa yoolaa. <sup>11</sup> Mpu tə, ma tasəyi-η layatu sı n̄ koti Iseyeli nyéma tənaya tuutuuma. Pə krayav Taŋ na pə polo Peesepa tə. ılenə nyana we í polo nyá caa ke yoonav. <sup>12</sup> Tu mayana-ı tiili na té hoti i təo ısu tev. ıle í na i yəlaa pa taa nəyəlv kaa fiti. <sup>13</sup> Ye pa sewa, na pá svu ıcate natəli tə taa, ıle Iseyeli nyéma təna ponə ńmuisi na pá tuu ıcate nté na pá tiina ləow. Halı pə kaa kaası kolonjya.

**14** Mpóygú Apəsaləm na Iséyelí yəlaa təna təma sí: Husayi nyəntu lapa sana na Ahitofelí nyəntu.

Pəyele Tacaa ná tu i taa ké sí i wakələyi Ahitofelí layatú tasvúy mپəyí na pə kəna mpushi ke Apəsaləm təo.

### Tafiti sewa na í tesí Yaataní pəyə

**15** Mpóygú Husayi polaa na í heeli kətəlaa Satokí na Apiyataa ke layatú nti Ahitofelí tasa Apəsaləm na Iséyelí səsaa tó, na layatú nti inu i tasa-wé tó. **16** Sí pá tili lən̄ na pá heeli Tafiti sí í taa svu ahoo aneyé Yaataní tətekəle taa təna. Pə taa kəo na i na i waalı nyéma təna pá wée asola taa.

**17** Yonatañ na Ahimaası pele pa wé hite nəyə ke ictate waali sí nəyəlv í taa na-wé. Mpóygú təmlə tu alv nyəŋ nəyəlv i polaa na í heeli-wé sí: I polo mə mayamaya na í heeli-təyí wulav Tafiti. **18** Ama ifepu nəyəlv ná na-wé na í polo i tayasi Apəsaləm. Mpə pa cəkənaa sí pa na-wé, ilena pá se lən̄ na pá polo Pahulim ictate ke apalv nəyəlv i te na pá ŋmelí i ləkə taa. **19** Mpóygú alv nəyəlv kpaya puuyu na í takı ləkə təo na í le kütçyov pee, sí nəyəlv í taa cəkəna sí pvlvpw wé təna. **20** Ntəna Apəsaləm təmlə nyéma svu təyaya ŋke ka taa na pá pəoisi alv ke Ahimaası na Yonatañ pa təo. Alv sí: Pa tesa ləow.

Təmlə nyéma pəekaa pa ta na pvlv, ilena pá məli Yosalem. **21** Pa təewa, ilena Ahimaası na Yonatañ pá lü ləkə taa na pá polo pá heeli Tafiti sí: Kulí na n̄ tesí pəyə ke lən̄, na pá kəesi-i nti Ahitofelí kəesa Apəsaləm sí pá la Tafiti-wé tó.

**22** Tənaya Tafiti na i yəlaa pa kvlə kpakpaa na pá tesí Yaataní. Pə kəma sí pə nyaaləyí tó pə ta kaası nəyəlv. Pa tesa pa təna.

<sup>23</sup> Ahitofeli nawa si pa ta mu i tɔm, ilena í kvl na í kpεel i kpaŋaya na í kpe i te. I heela i təyaya nyéma ke ntí tə we lapu tɔ, ilena í tó i təyí ɻmənaya na í sí na pá pimi-i i caa pəlaav taa.

### *Tafiti ke Mahanayim*

<sup>24</sup> Tafiti pa tala Mahanayim, ilé Apəsaləm na ɻseyeli yəlaa mpa pa təŋaya i waali tɔ pa tesa Yaataní kəle. <sup>25</sup> Apalu wei pa yaa si Amasa təyo Apəsaləm leeta yoolaa wulau Sowapi lonte. Amasa ini i caa kέ ɻseyeli tu kέ na pá yaa-i si Yetee. I too kəle Nahasi pεelə Apikaali, ilé i neu nté Sowapi pa too Seluya.

<sup>26</sup> Mpýgú Apəsaləm-wé pa sika Kalaati tetu taa.

<sup>27</sup> Tafiti pa tala Mahanayim, ilena Amoni tetu icate Lapa tu Nahasi pəyalu Sopi, na Lo-Tapaa tu Amiyeli pəyalu Makii, na Kalaati tetu icate Lokelim tu Paasilayi <sup>28</sup> pa pona Tafiti-weyə kvhəntəj na cəmsenaa na həesi, na təyəna ya pee, na mułum, na pee kutojee, na soona ke loosi naale. <sup>29</sup> Na tuŋ nim na naanim na heeŋ, na waakasənnaa. Mpi tɔ, pa təŋaya kέ si ikaale na nyəyəsi na lükətu pə pi-weyə wvlaya tetu taa kέ.

## 18

### *Apəsaləm na i yoolaa pa kpisuyu*

<sup>1</sup> Mpýgú Tafiti kota i yoolaa na í kpa pa taa kέ yoolaa iyaya (1000) nyug̊u nyéma na nūnūwa (100) nyug̊u nyéma. <sup>2</sup> Ilena í cəla Sowapi ke tintiyile, na Sowapi neu ke tintiyile, na Katı tu Itayi ke tintiyile na í tɔ si: Má na-me tu pona yoou. <sup>3</sup> Tənayale samaa təma-i si: Aai, pə fei si ñ lu. Mpi tɔ, paa pə kəla-tu na té se nəyəlu u paasəyəna-tu. Paa ta taa yəlaa həyəluŋu səpəna awusa. Ama nyá we kέ ɪsu ta taa yəlaa iyisi

naanuwā (10000). Mpū tō, pē kēla teu sī n̄ saalī icatē taa na pē kēla-tū ilē n̄ sənā-tu. <sup>4</sup> Ntēna wulav sī: Tōu, maa la nti tē maya-meyē teu tō.

Ilēna wulav sēj nənəyō na yēlāa lūkī iyisi iyisi na nūnūwā nūnūwā. <sup>5</sup> M̄pūyū wulav tēma Sowapī na Apisayi na Itayi sī: I nyəmī ma isentaa na ī la ma pu Apəsalōm tēpamm.

Ilēna yēlāa tēna nu mpū.

<sup>6</sup> M̄pūyū Tafiti yēlāa polāa sī pa yookina Apəsalōm-weyē Ifəlāyim hətuyū taa. <sup>7</sup> Yēlāa iyisi hiu (20000) tēcu ke Tafiti nyēma kūwa Apəsalōm nyēma taa. <sup>8</sup> M̄pūyū yoou yawā tētu tēna taa. Hətuyū tēyō yēlāa mpaaya kuyaku ḥku tō pē kēla mpa layatē tēyaa tō.

### *Sowapī kūwa Apəsalōm*

<sup>9</sup> M̄pūyū Apəsalōm tutā i tēyī Tafiti yēlāa taa na ī caya kpayanu. Ilēna kpayanu seena-i na ī susi-i tuyū səsəowā nakulī kū pilinjasī taa, na i nyəosī həkəna-sī na ī susi na kpayanu nāá tēe. <sup>10</sup> Nəyəlu nā mpū, ilēna ī heeli Sowapī sī: Ta caa, ma nawa Apəsalōm na ī susina tuyū. <sup>11</sup> Ntēna ī təmī-i sī: N na-i ilē pepe tōo kē n̄ ta kū-i tēnaya kpakpaa. Hali maa ha-ŋ̄ liyitee nyəyətū naanuwā kele na tampala.

<sup>12</sup> M̄pūyū apalū inī i cəwa sī: Paa liyitee nyəyətū iyaya (1000) ke n̄ tu ha-m̄ ma niŋ̄ kaa kpa wulav pəyalu tōo. Mpi tō, tē nuwa nti wulav heela nyā na Apisayi na Itayi sī ī la laakalī na inī i pəyalu Apəsalōm tō. <sup>13</sup> Paa maa lapa kaanutu na má kū-i, wulav ka nu-tēyī. Nyā mayamaya n̄ taa waasi-m̄.

<sup>14</sup> Ntēna Sowapī sī: Maa sējəyī nyā kiŋ̄ ke yem.

Iləna í kpaya ɳmantaaşı tooso na í polo í yaya-səyi Apəsaləm fulaya təo. Mpi tə, ilé i taa səta. <sup>15</sup> Írpýý yoolaa naanuwa wei i təkaya Sowapı yoou wontu tə pa tama Apəsaləm na pá təesi-i kuyu.

<sup>16</sup> Írpýý Sowapı hula tutuyu na yəlaa koti na pá həesi pa kolontunaa təyənuyu. <sup>17</sup> Iləna pá kpaya sətu na pá pəti púýyú nakvı ku taa kέ hətuyu taa na pá kaa i təo kέ kañmaaya təkelem, na Apəsaləm yoolaa təna se na paa wei í məli i te.

<sup>18</sup> Waatu wei Apəsaləm ka wəna i isə təyə i yəlaa na pá ɳma-i akele ke wulav tətekəle taa kέ Yosaləm kiŋ, na í yaa-i si Apəsaləm akele, si inı i fei apaluprəyaya tə paa yaakəna i həte. Na pá yaakı-i írpýý haləna saňa.

### *Tafiiti nuwa Apəsaləm səm*

<sup>19</sup> Írpýý Satəki pəyalv Ahimaası təma si: I yele na má ləyə ma ti na má pona wulav ke təm kypantv si Tacaa ha-i tampana na í yapi-i i kolontunaa niŋ taa.

<sup>20</sup> Ntəna Sowapı tə si: Pə taya nyaa heelina wulav ke təm kypantv ke saňa. Mpi tə, i pəyaya səpəna. <sup>21</sup> Iləna Sowapı tə Itiyopii tv si: Polo na í heeli wulav ke mpi n nawa tə.

Ntəna Itiyopii tv hənti-i atə na í tó casəle. <sup>22</sup> Írpýý Ahimaası tasa Sowapı ke təm si: Paa pu la isəna yele na má se Itiyopii tv waali. Sowapı si: Ma pəyalv, pepe nyuyu təo kέ n caa pote? N kaa waa pə taa se. <sup>23</sup> Ahimaası si: Paa pu la isəna pə wee si má polo kέ. Iləna Sowapı si: Təv, polo.

Írpýý Ahimaası kpaya tətekəle mpaaav na í polo í laclı Itiyopii tv.

<sup>24</sup> Waatu inı Tafiiti ka caya nənəəsi naale həku na í tanjaa. Írpýý tanlıv kpa nənəyə nyuyu taa, iləna i loosi

nəyəlu i seeki i tike na í kəŋ. <sup>25</sup> Iləna í má kapuka na í heeli wulav, na apalu inu i təŋna sewa na í kəŋ. Ntəna wulav si: Ye i tike i seekina təm kwpantu ke i kəŋna. <sup>26</sup> Mprýyú taŋlu tasa ləlv ke naŋ na í seeki na í kəŋ. Iləna í má kapuka na í heeli nənəyø taŋlu si: Nəyəlu ná kəŋna ntəŋe i tike təkoŋ tətə. Wulav si: Təm kwpantu tətəyø ilé i kəŋna.

<sup>27</sup> Mprýyøle taŋlu si: Kancaalaya nyəŋ sewa nəyəsəna Ahimaası sewa kék. Ntəna wulav si: Yølv kwpant kék, na təm kwpantu ke i kəŋna.

<sup>28</sup> Ahimaası talaa, iləna í má kapuka si: Alaafəya kék yoo, ta caa.

Iləna Ahimaası hənti wulav ke atə na í təmi-i si: Nyá Isə Tacaa wei i yapa-ŋ nyá kolontunaa mpa pa kvlayaa nyá təo təyəle teeli tv. <sup>29</sup> Ntəna wulav pəəsi-i si: Apəsaləm wəna alaafəya?

Ahimaası si: Ma nawa samaa tuutuumma ke waatu wei Sowapi tila-tv tə, ilə ma ta nyi mpi pa lakaya tə. <sup>30</sup> Wulav si: Nyáá səŋna kpeeŋja təo cəne.

Iləna Ahimaası kee na í səŋ. <sup>31</sup> Itiyopii tv tala kpakpaa, iləna í tə si: Ta caa, təm kwpantu ke ma kəŋna-ŋ. Saŋa Tacaa ha-ŋ tampana na í ya-ŋ mpa pa kvlayaa nyá təo tə pa niŋ taa. <sup>32</sup> Ntəna wulav pəəsi-i si: Na Apəsaləm wəna alaafəya? Iləna í tə si: Ta caa, nyá kolontunaa təna na mpa pa ləkəna-ŋ asalav tə pā wəe ɪsu Apəsaləm.

## 19

### Tafiti laŋwakəlle

<sup>1</sup> Mprýyú wulav laakali pəsaan na í kpaaki atə na ɪsətaa kutuluŋu taa na í wiiki na í yəyətəŋi si: Hai, ma pu Apəsaləm, ma pu Apəsaləm. Ye maa səpəna

nyá lonte pə taa kəlī teu? Ma pu Apəsaləm, hai, ma pu.

**2** Mpúygú pa polaa na pá heeli Sowəpi sì wulav wiikina nté na í huuyutiyi lotu ke Apəsaləm təo.  
**3** Iləna kuyaku ḥku ku lajhuvlumle pəsí ləyaya ke yəlaa taa. Mpi tə, yəlaa nukaya pa yəyətəyi sì wulav caya i pəyaya ləyaya. **4** Fəele lapa yəlaa na yoou ḥku pa yoowa təyə, iləna pá svu icate taa təhee. **5** Na wulav náá həka i isentəo kék saalaya na í kiisiyina nəyə səsaya sì: Hai, ma pu Apəsaləm, hai, ma pu, hai, ma pu.

**6** Mpúygú Sowəpi svu wulav kiŋ ke naŋ taa na í təmi-i sì: Saŋja n tuŋi fəeple ke nyá təmle nyéma mpa pa yapa nyá na nyá pəyalaa na nyá pəelaa na nyá alaa təyə. **7** Mpa paa caaki-ŋ təyə n səəlaa na nyá taa kpaakəna mpa pa caaki-ŋ tə. N lakvən isəntə tə pə hvələyi kék sì n nyənəyə nyá yoolaa na pa nyvən nyéma ke yem. Pə laki-m isu ye taa səpəna na Apəsaləm wəna i weesuyu pu kəla-ŋ teu. **8** Mpu tə, kvlı na n̄ l̄u na n̄ yəyətəna yəlaa na pa laŋa həe. Ma tuukina Tacaa sì ye n̄ ta l̄u pə kaa kaasi paa yulv kvlum ke nyá kiŋ ke ahoo ane. Na mpi pə temə-ŋ mayanəv ke hatoo nyá pəcaatu tə pu la sana na nəənəo nyəntv.

**9** Mpúygú wulav kvlaa na í caya nənəyə. Na pá heeli yəlaa sì i l̄uwa na í caya nənəyə. Iləna pa təna pá polo i kiŋ.

### *Tafiti məlvən ke Yosalem*

Waatu inu i taa Apəsaləm nyéma ka temə sewa na paa wei í məli i te. **10** Mpúygú Isəyəli tətu yəlaa kpeka təna laŋa ta həe na pá təŋ sì: Wulav yapa-tuŋ tá kolontunaa na Filiisi nyéma niŋ taa na nəənəo í seeki icate ke Apəsaləm təo? **11** Apəsaləm wei tə ləsaa

na tə kpa wulav tə, ilé i səpa yoou taa, ilé pepe təo ké tə kaa mələna Tafiti?

**12** Mpúgyú wulav Tafiti nuu tə təna nti Isayeli nyéma yɔyətəyi tə. Iléna í tili kətəlaa Satəki na Apiyataa si pá pəesi Yuta nyuyu nyéma si: Pepe təo ké pa wee na pá niyitiyi ma mələnaav təm taa? **13** Ani meyelé ma yəlala na má na-me tə kaa caləm. Ilé pepe təo ké ləlala ḥmaakı ta təo? **14** I heeli Amasa tətə si má na-i tə kaana caləm, na inu i ka leetəna Sowapi lonte taa na í pəsi yoolaa wulav. Ye pə ta la mpu Isə í ku-m.

**15** Mpúgyú Tafiti pəsa Yuta nyéma təna na pá wee iṣu yolu kolvum. Iléna pəle pá tili na pá heeli-i si í na i nyéma pá məli. **16** Mpúgyú wulav məlala na í tala Yaatanı pəyo.

### *Tafiti kentiyi Simeyi təo*

Iléna Yuta nyéma polo Kilikaa na pá səŋi-i na pá tesəna-i Yaatanı pəyo.

**17** Mpúgyú Pencamee tu Simeyi wei i ká tuv wulav na í we timpi pa yaa si Pahulim tə, i ləyo i ti na í na Yuta nyéma pá polo wulav Tafiti səŋuyu. **18** I waali ka we Pencamee nyéma ke yəlala iyaya (1000) na Sayuli təmle tu Sipa, na i pəyalaa naanuwa na kakpası, na i təmle nyéma ke hiu, na pá tesı Yaatanı ke wulav iṣentaa. **19** Kpuluyu ḥku paa cəla wulav si i tesəna tə kule ku təŋna i təyaya nyéma ke tesənau.

Waatu wei Tafiti caakaya tesuyu, ilé Simeyi kəmayale na í hənti-i atə. **20** Na í tə si: Hai, tá caa wulav, taa təki iṣayatu nti maa lapa-ŋ kuyaku ḥku n lūkaya Yosalem taa tə. Hai, ku-təyi nyá taa. **21** Ma nyéma si ma wakəla-ŋ. Pə təo ké ma caala luw ke Yoseefu kpeka taa na má kəə-ŋ səŋuyu.

**22** Ntəna Apisayi cε Tafiti nəyə təə si: Pə wəe sı pá ku Simeyi kέ. Mpi tə, i ka təŋsa Tacaa kvləsu kε mpusi.

**23** Mprýgú Tafiti pəəsa Apisayi na i taalv Sowapı si: Mə təm suwe? Pepe təə kέ i caaləyı-m mpu? Ma tayana ıseyeli kawulaya taa kέ məlvyu kέ. Ilə pə fei sı pá ku nəyəlvu saňa.

**24** Iləna wulav heeli Simeyi na tuunav si: N kaa si.

### *Tafiti na Mefipaali pa ciikuyu*

**25** Mprýgú Sayuli saalı Mefipaali pola wulav səjvuyu tətə. I lanje ka wakəla Tafiti sewa təə kέ, ilə i ta paasəna i nəəhees yaa i tantvuyu. Pəyele i ta cətə i wontu ke pə krayav kuyaku ńku wulav lı Yosalem icatə taa na pə suna kuyaku ńku i məlaa tə. **26** Wulav kəma, iləna i pəəsi-i si: Mefipaali, pepe təə kέ n taa təŋi-m?

**27** Iləna i tə si: Hai, ta caa, ma təmle tv pəntəna-m. Ma sı i kpeeli-m ma krayaya si ma kέ icam, na má caya-ke na má təŋi-ń. **28** Iləna i la-m kələmətə ke nyá kinj. Nyá tu we isu ısa isətaa tillu kέ, la mpi pə we-ń teu tə. **29** Pəpətu fei leleň, ma caa təyaya təna muna səm kέ. Paa na mpu n yelaa na má wəe nyá na mpa i təki tə pa hekv. Ma feina mpaav si má pəəsi natəli se.

**30** Mprýgule wulav si: N kələyı yəyətuyu. Ma tema sun sı nyá na Sipa i ká tala tətu ilə. **31** Ntəna Mefipaali si: Sipa i tu kraya pə təna. Ma caa wulav n mələyı nyá təyaya taa ilə ma paa ye.

### *Tafiti laki Paasilayi ke kypantu*

**32** Mprýgú Kalaati tv Paasilayi kəmna Lokelim na i sun wulav na pá tesı Yaatani. **33** Paasilayi unı i püsü ka we nunaasa kέ. I ka səna wulav ke waatu wei i ka we Mahanayim təyə na təyənaya. Mpi tə, i ka

wena liyitee ke səsəm kē. <sup>34</sup> Mpuyvle wulav təma Paasilayi si: Ma na-ŋ tə polo Yosalem na má təo-ŋ təna. <sup>35</sup> Tənayale Paasilayi pəəsa wulav si: Pə kaasa-m pusi isəna na má sí na má təŋəyi-ŋ Yosalem? <sup>36</sup> Saňa taa, ma pusi we nunaasa kē. Maa pəsəgi na má nyi təyənaya yaa konyonyəom lelen. Pəyele maa nyəŋ yonyoolaa apalaa na alaa pa yontu fayav. Ilə pepe təo kē maa kəo na pə təyv-ŋ səyəla ke yem. <sup>37</sup> Pepe təo kē n laki-m kypantv nti tətaka? Maa tasə-ŋ suv na má tesəna Yaatanı. <sup>38</sup> Mpi ma caa si n la-m təyəle si má məlī na má si ma ictate taa timpi pa pima ma caa na ma too tə. Ama kpaya ma pəyalv Kimham na í pəsi nyá nyəŋ na n ləpi-ı kypantv nti n caakı tə. <sup>39</sup> Ntəna wulav si: Pə we teu, Kimham í təŋi-m na n heeli-m pə təna mpi n caana-ı tə na má ləpi-ı.

<sup>40</sup> Tafiti yələaa təna təsa Yaatanı pəyə, iləna wulav náá təsi na í wayali Paasilayi na í kooli-ı kypantv, na ilə i məlī i te. <sup>41</sup> Mpuyv Yuta nyéma na Isəyelı həyəlvən su wulav na í na i yələaa na Kimham pə tee.

### *Yuta nyéma na Isəyelı nyéma pa yooou*

<sup>42</sup> Ntəna Isəyelı nyéma təna kotina wulav na pə pəəsi-ı si: Pepe təo kē tá təetvnaa Yuta nyéma ɻmuila nyá na nyá yələaa na pə mələna-mə?

<sup>43</sup> Mpuyvle Yuta nyéma təna ná cəwa si: Mpi tə, ta yəlv kē. Ilə pepe mayamaya haŋəyəna-meyə pə taa? Wulav ta təo-tv. Pəyele i ta ha-təyv pəlv.

<sup>44</sup> Tənayale Isəyelı nyéma cəwa si: Paa i kē mə nyəŋ tə, tə kəla-meyə təm naanuwa. Mpi tə, tá caaləna mayasuvə si tá wulav i məlī. Ilə pepe təo kē i nyənatvə yem kē mpv?

Ama Yuta nyéma ná holaa na pə kəli Isəyelı nyéma.

## 20

### *Sepa kvlvgv ke Tafiti təə*

<sup>1</sup> Waatu iñi i taa kē Pencamee apalv tetelatu nøyəlv i ka wenna Kilikaa na pá yaa-i si Sepa, na i caa si Pikili. Mpúyú kuyaku nakvl i hula apalvtutuyu na í tō si:  
Tá na Tafiti tə ta kaa.  
Pécó i kaa ha-tvvg pvlv.  
Paa Iséyeli tv wei í məli i cokèle taa.

<sup>2</sup> Mpúyvle Iséyeli nyéma təna sewa Tafiti na pá tv Sepa waali. Ama Yuta nyéma ná tá lu pa wulav waali. Pa na-i pa təmna mpúyú hato Yaatani, haləna Yosalem.

<sup>3</sup> Mpúyú wulav məla i təyaya taa kē Yosalem, na í kuu alaa mpa i ká yelaa si pá tan təyaya tō na í təki-weyə kutuluṣu nakvl kv taa na pá tan-wə, na pá paasəna-wə. Ama u kpətəyəna-wə. Pa təka-weyə mpúyú na pá wəe isu leelaa haləna pa səm.

### *Sowapi kvgv ke Amasa*

<sup>4</sup> Mpúyú wulav təma Amasa si: Pu laki kvyeeṇ tooso tō, yaa-m Yuta nyéma na nyá na-wə í kəo.

<sup>5</sup> Iləna Amasa təe. Ama kvyeeṇ wei wulav ka tv-i tə i təewa na pécó i məli. <sup>6</sup> Tənayale wulav təma Apisayi si: Sepa ka la-tvvg isayatv na pə kəli Apəsaləm. Pə təə tə kpayə ma yelaa na ñ təj i waali. Pə taa kəo na í tala acaləe toŋ nyəna na í fiti-tv.

<sup>7</sup> Mpúyú Apisayi kpayə Sowapi yoolaa na wulav tanləa na yoolaa taa yoolaa təna na pá tv Sepa waali.

<sup>8</sup> Pa kəma na pá kpəyətəna Kapawəŋ puw ilə Amasa səŋja-weyəle. Na Sowapi ləla i layate ke i tokonaa təə na té we tə suyute taa. I təjaya mpv iləna layate

hoti\*fa\*.<sup>a</sup> kpeεε layate. <sup>9</sup> M̄púyú Sowapí sεε-í si: N wε alaafθya apaŋnya?

Ilēna Sowapí kpa Amasa tantuyu na i niŋ ntɔyəŋ si i waŋaləŋi-í. <sup>10</sup> Amasa ta paasəna layate nte tu wε i niŋ lələŋ taa tə. Ilēna Sowapí sə-teye i lotu taa ké təm kvlv̄m na i taa p̄ntu luli atē na í si kpkakpaa.

### *Sepa kvlv̄y ke Tafiiti təo su tənaya*

M̄púyú Sowapí na i neu Apisayi pa tu Sepa waali. <sup>11</sup> Ilēna Sowapí yoolaa taa nɔyəl̄u caya Amasa kiŋ təna na í təŋ si: Mpa pa wε Sowapí na Tafiiti pa təo tə p̄ntvnaa í təŋ Sowapí.

<sup>12</sup> Na Amasa náá təŋna i caləm taa ke pilimuyu ke hapəle təo. Yoolu inu i nawə si yəlaa təna kəŋ na pá səŋjəŋi ilēna í tuli Amasa na í ponə hapəle kpeeŋja na í takı-í pəcekəle. <sup>13</sup> I ləsa-í mpaav taa təna ilēna pa təna pá təŋ Sowapí na pá tɔyəni Sepa.

<sup>14</sup> Ilēna Sowapí fayaña Isęyeli kpeka təna taa na í mələyəna timpi pa yaa si Apεeli-Pεti-Maaka na i caa lvlv̄y nyéma təna koti na pá tú i waali. <sup>15</sup> M̄púyú Sowapí-wε pa tama Sepa ke icaté nté tə taa na pá ɣmá pulv na pá kvl̄i usi koluŋa. Ilēna yəlaa təna casa icaté koluŋa kite təe si pa pεtəŋi-ke.

<sup>16</sup> Mp̄yv̄le alv kpelikpeka tu nɔyəl̄u mapə kapuka na koluŋa taa si: Hai, hai, ma wiikina-mε si í heeli Sowapí si ma caa ma heeli-í təm.

<sup>17</sup> Sowapí kpətəna-í ilēna alv p̄oɔsi-í si: Nyaya pa yaa Sowapí? Si yee maya. Alv si: Hai, nu ma təm. Sowapí si: Yəyət̄i.

<sup>18</sup> Ntəna alv si: Pə tu wε ləŋtaa il̄e ye nɔyəl̄u wəna təm i kəŋ Apεeli icaté taa cəneŋe na icaté nyéma tasa-í

<sup>a</sup> **20:8** Layate hoti: Hepəla Piipili taa pa teləsaa si layate hotaa. Kəleɛk̄i Piipili taa ná wε si: ...ilēna i

layatu ilə pə tema. <sup>19</sup> Mpi tə, tá icatə wə teu ké na tə taa wə təpamm ke Isəyeli təna taa. Ulena nyaa caakı sı n wakəli Isəyeli taa acaləe too? Pepe təə ké n caa sı n wakəli kpancoou ḥku Tacaa ha-tu tə? <sup>20</sup> Ntəna Sowapı sı: Mpusi í polo pooluŋ, maa pəekəy i catə təne tə wakəlvuŋ se. <sup>21</sup> Aai, pə fei mpvu. Ama Ifəlayim puyu taa tu wei pa yaa sı Sepa tə inı i küləna wulav Tafiiiti təə. I cəle-m inunı i tike ulena má yele mə icatə na má tee. Ntəna alv inı sı: Paa ləyə-ŋ i nyuyu na koluŋa.

<sup>22</sup> Mpuyułe alv pola icatə nyéma kiŋ na layatu na pá seti Sepa nyuyu na pá ləyə-kuŋu Sowapı na koluŋa. Tənayale Sowapı hula tutuyu na í yası yəlaa na paa awe kpe i te na inı i məli Yosalem ke wulav kiŋ.

### *Tafiiiti waali nyáma həla*

<sup>23</sup> Sowapı kəle Isəyeli yoolaa təna nyuyu tu. Yoyata pəyalu Penaya kəle wulav taŋlaa nyuyu tu. <sup>24</sup> Atolam kəle lampuu mvlaa nyuyu tu, na Ahiluti pəyalu Yosafati kəle Takəlası sulu, <sup>25</sup> na Sefa kəle sı ḥmaalv. Satəki na Apiyataa kəle kətəlaa. <sup>26</sup> Na Yayii tu Ula kəle Tafiiiti Səpaapı.

## 21

### *Kapawəŋ nyáma na Sayuli təyaya nyáma təm*

<sup>1</sup> Mərýyú nyəyəsi luwa püssi tooso ke Tafiiiti waatə taa. Ulena Tafiiiti pəəsi Tacaa ulena Tacaa tə sı: Sayuli na i təyaya nyéma pa yulukule təə ké. Mpi tə, pa kuvə Kapawəŋ nyéma.

<sup>2</sup> Mərýyú wulav yaa Kapawəŋ nyéma sı i yəyətəyəna-wə. Pa taa ké Isəyeli nyéma, Amolii nyéma kakasaya ké. Ilə Isəyeli nyéma ka suwa pa nəyə ké sı pa kaa ku-wə. Paa na mpvu Sayuli ka

nyanjaya kē sī pá taa kō na pá pəsī Iseyeli nyéma na Yuta nyéma pa kolontunaa. Ilena í lu sī i kuyi-wē.  
**3** Mpúygú Tafiiți pəəsa Kapawəŋ nyéma sī: Isənaya pə wēe sī má tayani na pəcó i kooli Tacaa yəlāa kē kypantv?

**4** Mpuyule Kapawəŋ nyéma cəwa sī: Liyitee yaa wula kaa tayani tá na Sayuli na i təyaya nyéma ta təm. Pəyele taa caaki sī n̄ kó Iseyeli tu nəyəlv. Ntəna wulav sī: Ilə pepe mayamaya kē i tū caaki má la-mə təkpem?

**5** Ilena pá cō sī: Timpi Sayuli wakəla-tvəyə səsəm na í tó i taa sī i kpiisiyi-tv təkpataa kē Iseyeli tətu taa tə, **6** mpv tə, pá cəla-tvəyə i piya taa kē yəlāa naatosompəyəlaya na té pusi-wē na tuŋ ke Tacaa ısentaa ke Sayuli ıcate taa. Ntəna wulav sī: Maa cəle-meğe-wē.

**7** Mpúygú wulav kisa Sayuli saalı Mefipaali təo kē nəəsi nsi í na ilé i caa Sonataŋ paa pəela Tacaa ısentaa tə sī təo. **8** Ilena wulav kpa Aya pəelə Lisipa ka lvla piya nsiyi Sayuli tə. Pa yaa lelu sī Aləmoni na lelu sī Mefiposeti, na pē səəsəna piya kakpası wei Sayuli pəelə Mikaali ka lvla Apəeli-Mehola tu Paasilayi pəyalv Atiliyeelı tə, **9** na í cəle-węye Kapawəŋ nyéma na pá pusi-węye tuŋ təo kē Tacaa ısentaa kē pulaya təo, na pá sī pa naatosompəyəlaya inəyī saa wei pa caaləyī kumtv tə.

**10** Mpúygú Sayuli leelu Lisipa kpayə fələtə takə na lanjwakəlle na í pə kuykpatmuyə təo kē sətaa cələ kē kumtv caaluyə waatv haləna tev niw, na í təyənəyī suması ke ilim sī sī taa təyə-wē. Na í təyənəyī mpúygú taalə wontu kē ahoo.

**11** Mpúgyú pa heela Tafiti ke mpi Lisipa lapa tó.  
**12** Ntëna Tafiti tili Yapëesi nyéma téye Kalaati tetu taa na pá céle-i Sayuli na i pëyalu Sonataj pa muwa. Mpë iní paa ñmulëna-yéye Peti-Seyan nyéma kataya taa timpi Filiisi nyéma ka kú-wéye Kilipuwa na pá pusi tó. **13** Pa kpaya Sayuli na Sonataj pa muwa ke tëna iléna pá kuu yélala naatosompøgølaya iní i nyéna tó. **14** Iléna pá pi Sayuli na i pëyalu pa muwa ke Sela icatë taa kék Pencamee tetu taa kék Sayuli caa Kisi pëlaav taa.

Mpúgyú yélala lapa pë tëna mpi wulau tu-wé si pá la tó. Pële pë waalí kék Iṣo pááná hëewa tetu nyéma tó.

*Filiisi nyéma yoonaav*  
*(Kvtëəsvtv I 20:4-8)*

**15** Mpúgyú Filiisi nyéma yoona Iseyeli nyéma tó. Iléna Tafiti na i yoolaa pá polo na pá yoona-wé na ikaale kpa-i. **16** Ntëna tooko wei pa yaakaya Isipi-Penöpi tó i mayasi i taa si í kú Tafiti. Paa lupa i ñmantaaya ke nyéyøluyu kusseemuyu kék na ka yunj seka kiloonaa lijiti kék pëco, na i lèla i tënaya taa kék layate kufate. **17** Mpúgyú Seluya pëyalu Apisayi pola Tafiti waasuyu na í kú Filiisi tv. Tënayaale Tafiti yélala kisina-i na tuunav si: Pë fei si í tasa-tvug tèhyug ke yoou. Pë taa koo na pá kú Iseyeli nyéma nøyø tó tv.

**18** Pë waalí kék pa na Filiisi nyéma pa tasa yoou ke Képi. Tënaya Hosa tv Sipekaa kúwa tooko Safi. **19** Mpúgyú pa na Filiisi nyéma pa tasa yoou tötøgø kópi na Petèlehem tv Yalii pëyalu llanañ kú Katí tv Koliyati wei i ñmantaaya ka wé isu sayata kpatélé tó. **20** Pa tasa yoou ke Katí na tooko nøyølú i ka wé tëna na i mpee na i nøyømpee wé naatoso naatoso, pë kpenta hiu na

liyiti. <sup>21</sup> Mpúgyú i tvu Iséyeli nyéma, ilena Tafiti taalv Samma pèyalv Sonatañ kú-i.

<sup>22</sup> Apalaampre paaké Katu tookonaa ké. Tafiti na i yoolaapakuna-wé.

## 22

*Tafiti kawayaya  
(Yontu 18)*

<sup>1</sup> Waatu wei Tacaa yapa Tafiti ke Sayuli na i kolontunaa lelaaninj taa tøgø Tafiti sama Iso na yontu si:

<sup>2</sup> Tacaa kélé ma kükpmuyu  
na ma tæcæsæle tonj nyæntε,  
nyá waasæyæna-m.

<sup>3</sup> Nyayale ma Iso na má cæsæyæna-η.  
Nyayale ma kpaluyu na tonj wei i waasæyí-m tø.  
Na ma tæcæsæle nte tø we puyu taa tø,  
na ma kpuluyu tætvlø.

N kéké ma waasolvu, n yakí-m mvsuntunaa ninj taa.

<sup>4</sup> Ma sama Tacaa na kawilitaya.

Nyá yapæna-m kolontunaa ninj taa.

<sup>5</sup> Sém tamá-m kéké isu lvm sæsæom hola,  
na pér nyaasæyí-m isu pusí sæsæonsi.

<sup>6</sup> Atetèle ka høka-m tø ñmuisi kéké.

Na sém náá tuti-m na pér puluyu.

<sup>7</sup> Ma yaa Tacaa ke ma lajwakellø waatu  
si ní waasi-m.

Ma kiisaa na ní nuu ma nøyø ke nyá tøyaya taa.

<sup>8</sup> Pááná kpa Iso na tetv sele,  
na isætænuyu kite ciyiti,  
na pøønj náá sele i kila tee.

<sup>9</sup> Kéké nyænsi luna Iso nyá müna tee,

na n̄ t̄ k̄k̄ mamala na n̄ȳ.

**10** N̄ lumsa isatənuyu na n̄ tii,

na nyá n̄oħħee t̄ee k̄e isəħmuntuġu k̄pusəħi nyəħjk̄u.

**11** Isatāa taq̄lu k̄rayana-η na n̄ k̄ləȳi h̄untu,

na heelim t̄æk̄ħena-η.

**12** N̄ taka nyá t̄ayi sək̄petuġu,

na η we teu ħ̄muntuġu t̄ee.

**13** Nyá nyalaməle t̄ee-η n̄ȳ.

na t̄e t̄æk̄ki mamacəgħelasi.

**14** Isatāa Isə Səsə n̄ȳ n̄i

isatāa k̄e isu teu hola.

**15** N̄ t̄ ma kolontuña ke nyəmá na n̄ yast-wə.

N̄ t̄isa pa t̄ao k̄e calanaa na p̄á se yem yem.

**16** Tacaa n̄ mu p̄ááná na n̄ woso nyá muna t̄ee,

na tej̄ku t̄et̄u nyu na p̄é ná antulinya kite.

**17** Iləna n̄ t̄isi nyá niż̄ na isatāa

na n̄ ləsi-m lūm səsəam taa.

**18** Na n̄ ya-m kolontuña toñ nyəma

mpa inu pa t̄ee-m t̄ pa niż̄ taa.

**19** Ma wahala wule ke pa tutu-m.

Iləna Tacaa waasi-m.

**20** N̄ səela-m t̄ayi n̄ waasa-m si má cayana ma ti.

**21** Ma t̄ej̄a tampana t̄ayi n̄ lapa-m mpvu,

ma k̄usixi sim lapu kasəyaya nté.

**22** Ma t̄ej̄a Tacaa t̄om k̄e,

ma ta wakələna-η.

**23** Ma t̄ej̄a nyá k̄usəsutu t̄ayi.

Ma ta yək̄i nyá kiiu nakvli.

**24** Ma luġu fei taalu n̄ayelu,

t̄ayi ma kpa ma t̄ayi isayat u t̄elate.

**25** Iləna Tacaa felı-m ma tampana t̄ej̄uyu t̄ao.

Ma kusiyisim ləpu kasəyaya nté.

**26** Kypantu ke Tacaa n feləyi tə latu,  
na n təy tampana na n lana a təylu.

**27** Yulv i we tənaŋŋi mprýgú n laki-i,  
ləna n kisi isayav.

**28** N waasəyi təpasəlaa,  
ləna n tisiyi kalampaanı nyáma na isə cülugv.

**29** Tacaa kele ma nyadəm,  
na n kəeləyi ma səkpətuv.

**30** Nyá toŋ ke ma nyamaakəna  
kolontunaa koloosi na má svukı.

**31** Tacaa nyá kvlapvtu we kē təcunŋi,  
na nyá kuyəyətvtu fei sika.

N kentiyi mpa pa cəəsəyəna-ŋ tə isu kpálúgyú.

**32** Tacaa nyá tike təkoŋ nté lsə.

Ta lsə tike təkoŋ nté kvlkramuyu  
ŋku ku kentiyi-tu tə.

**33** Nyayale ma koluŋja icatę toŋ nyəŋka.  
Na n tiikiyi-m mpaav kusiyisuyu taa.

**34** Na n yeki na má pəsəyi sewa ke pulasi təo  
isu nam na naani.

**35** N faləsa ma niŋ na yoou,  
na má nyi təən toŋ nyəŋku təv.

**36** N yapa ma nyugv na pə wəe isu kvlkentuyu.  
Na ma pəsi səsə ke nyá kypantu təo.

**37** Nyá hasəyəna ma nəəhees təe.  
Pvlvpu u tuuliyi-m.

**38** Ma təyənəyi ma kolontunaa na má  
wakələyi-wə.

Ye ma ta kpiisi-wə maa mələyi.

**39** Ma wakələyi-wəyə na má kpiisi-wə,

na pá wee ma nəəhεε tεε, paa tasəyı kvluyu.

**40** Nyá haakəna-m yoou toŋ,  
na n̄ yeki na ma kolontunaa həntəyı-m atε.

**41** N yeki na pá seeki-m,  
na má wakələyı-wε tənaŋnaŋ.

**42** Pa caakı pa taa na pa waalı paa naa waasvlu.  
Iləna pa wiina Tacaa na ilé i kisi cəv.

**43** Ma nyutiyı-wε na pá pəsı mvsuŋu.  
Na má feli-wε na pá pəsı tsu mpaav afəla.

**44** N yapa-m ma yəlaa nəəhənτe taa,  
na n̄ su-m kateŋası yəlaa nyuyu tu.  
Yəlaa mpa ma taa nyı tə pa lapa-m təmle.

**45** Kpəi nyáma piya seekina-m,  
na má nyəna-wεye tsəle pa nukı kέ.

**46** Pa nantu tiliyı kέ,  
na pá lükəna pa təŋmelle na seluyu.

**47** Tacaa wennna.  
Nyayale ma kvlpmuyu ɳku kv kentiyı-m tə  
maa sa-ɳ.

Ma tala ma lsə ma waasvlu.

**48** Nyá leetəyəna na ma nəyə.

Na n̄ tisiyi piitimnaa ke ma tεε.

**49** Nyá fitiyina-m ma kolontunaa niŋ taa,  
na n̄ laki na má kələyı-wε,  
na n̄ yakı-m mvsuŋtu niŋ taa.

**50** Pə təo kέ maa sa-ɳ piitimnaa taa  
na má puŋvli nyá hətε.

**51** N tuŋı nyá wulav ke akaitu səsəɔntu.

Na n̄ la kvpantu ke nyá kvləsu na Tafiti,  
na ilé i piitim nyáma ke tam təo.

## 23

### *Tafiiti kantəkaya kvyəyətntv*

<sup>1</sup> Yontu nti Tafiiti təkəna yoou təyələ:

I nuu Sesee pəyalu Tafiiti nəyə.

Tacaa kvsəna ma nyuŋu.

Yakəpu Isə ləsəna-m na í kpa-m wulav.

Mayale Isəyəli yəlaa yonyoolu kvpən.

<sup>2</sup> Tacaa Feesuŋu tuwa ku təm ke ma taa  
na ma yəyətəna ku nəyə.

<sup>3</sup> Isəyəli Isə yəyətaa.

Isəyəli nyáma kentulu nyá nyá heelina si:

Wulav wei i təyəgə tampana

na í təki yəlaa təo ké kawulaya

na Isə səyəntu tə,

<sup>4</sup> i we teitei ke isii isətənuŋu cəkuŋu tanan

na ilim lu təyeiyət tə.

Na pə laki na kvnyənyəm nyəəki

teu nuu wadli.

<sup>5</sup> Mpúyú Isə n koola ma təyaya ke kvpantu.

Ma na-ŋ tə pəsla tam təo nəyə ké,

na n̄ tayani-kəyə teu na n̄ nyáma ka təo.

N ka ya ma nyuŋu na n̄ la-m kvpantu təna.

<sup>6</sup> Ama Isə nyá footilaa ná we isii səwa  
kvələnəna ké.

Paa tokiyina-yeyə niŋ kpətə.

<sup>7</sup> Kpátúyú yaa ŋmantaaya ke pa kpakəyəna-yə  
na pā wə-yeyə kəkə ke a lonte taa.

### *Tafiiti yoolaa səsaa həla*

*(Kvtəəsvtv I 11:10-47)*

<sup>8</sup> Tafiiti yoolaa səsaa mpa pa lakaya i təmle tə pa  
həla ntə. I yoolaa səsaa tooso taa səsə nté Hakəmoni

tu Isəpaalı. Inı i kuna yoou kvlvmygv taa kē yoolaa nasənaasa (800).

<sup>9</sup> Isəpaalı waalı kē Tooto pəyalv Ahowa saalı Iliyasaa. Isəyeli yəlaa tooso wei na Tafiti pa tamá Filiisi nyéma na pá yoona-wé na Isəyeli yoolaa náá seeki kvlvm kvlvm tó pa taa lslv. <sup>10</sup> Iliyasaa ku Filiisi nyéma ke kuyaku nakvləyí katatəlaya kē, haləna i niŋ nyəkələna layate. Kuyaku ḥkvxu Tacaa yapa Isəyeli nyéma ke teu na apalu inı i nəyə. Haləna Isəyeli yoolaa təŋəyí i waalı na pá təəsəyí sətaa yoou wontu.

<sup>11</sup> Iliyasaa waalı kē Halaa tu Akee pəyalv Samma. Mpúyú Filiisi nyéma kota timpi pa yaa si Lehii tó si pa yoona Isəyeli nyéma, ilena pele pa se. <sup>12</sup> Ama Samma svu soona naalı a taale taa kē təna na í yoona Filiisi nyéma na í kv-wé na Tacaa ya Isəyeli nyéma ke teu.

<sup>13</sup> Mpúyú yoolaa hiu na naanvwa wei i təŋaya Tafiti tó pa taa tooso pola i kiŋ ke Atulam kvlpmvgv pónygv taa ke kvlmtv waatv. Na Filiisi yoolaa náá sika Lefayi nyéma tətekəle taa. <sup>14</sup> Na Tafiti náá wé koluŋa icate taa na Filiisi yoolaa náá sika Petələhəm. <sup>15</sup> Mpuyvle Tafiti təma si: Ma nyula Petələhəm icate nənəyə hite taa lvm kē isu yem na kpete.

<sup>16</sup> Tənayale yoolaa səsaa tooso inı pa fayana Filiisi nyéma təsikile na pá lu Petələhəm hite nté tə taa lvm na pá pona Tafiti. Ama i kisa pə nyəəv na í mələnawí na í liisi Tacaa. <sup>17</sup> Ilena í tə si: Hai, Tacaa, pə fei si má nyəə lvm pəne. Mpi tó, pə we isu yoolaa panə pa caləm kē. Pa weesinj ke pa lapa awusa.

Ilena Tafiti kisi lvm mpi pə nyəəv.

Təmlə səsəale nte yoolaa tooso inı i lapa təyole.

**18** Sowapi neu Apisayi kele yoolaa hiu na naanuwa inu i taa nyuyu tv. Inu i kuna kolontunaa njmoungu nunuwa (300) na njmantaaya, uena i nyuyu kuli. **19** Inu i ka teena pa hiu na naanuwa taa halu i la pa nyuyu tv. Paa na mpu i ta tala kancaalaya yoolaa fooso.

**20** Mpúygú Kapeseli tv Yoyata pèyalu Penaya, apalu inu i nyuyu ka kula i kookalènnaa tøø ké. Inu i ka kuna Mowapu yoolaa sòsaa naale. Kyakvu lèjkv i tii hita taa na í ku tøølaya ke watu waatu. **21** Kyakvu nakuli i na Icipiti yoolu tooko nøølvu pa sulina na inu í tøka kpátúygó na uèges njmantaaya. Mpúygú i lèèka tooko inu i njmantaaya na í kuna-i. **22** Mpi Penaya lapa na i nyuyu kuli yølaa tooso inu i taa tøøle. **23** Inu i teena pa hiu na naanuwa inu. Ama i ta tala tooso kancaalaya nyøø ké. Mpúygú Tafiti kpa-i i tañlaa nyuyu tv.

**24** Yoolaa sòsaa hiu na naanuwa taa lelaa nté Sowapi neu Asayeele, na Petelhéem tv Tooto pèyalu Ilanañ, **25** na Halotu nyéma Samma na Ilika, **26** na Peleti tv Helesi, na Tekuwa tv Ikesi pèyalu Ila, **27** na Anatotu tv Apiyesee, na Husa tv Mepunayi, **28** na Ahowa tv Salumøñ, na Netofa tv Malayi, **29** na Netofa tv Paana pèyalu Helepi, na Pencamee tv Lipayi pèyalu Itayi ke Kipeya, **30** na Pilatøñ tv Penaya, na Hitayi ke Kaasi løøv nøøgø **31** na Peti-Alapa tv Apiyaløøñ, na Pahulim tv Asømafeti, **32** na Saaløøñ tv Iliyapa, na Yasee pèyalu lelu Yonatañ, **33** na Halaa tv Samma na Halaa tv Salaa pèyalu Ahiyam, **34** na Makati tv Ahasøpayi pèyalu Ilifeleti, na Kilo tv Ahitofeli pèyalu Iliyam, **35** na Kameele tv Hesølayi, na Alapu tv Paalayi, **36** na Sopa tv Natañ pèyalu Ikaali, na Katu tv Pani, **37** na Amoni tv Seleki, na Pelæti tv

Nalayi mpa pa təkaya Sowapi yoou wontu tə, <sup>38</sup> na Yetee nyéma lla na Kalépu, <sup>39</sup> na Hiti tu Yulii. Tafiti yoolaa səsaa təna kpenta yəlala hiu na naanuwa na naatosompəyəlaya.

## 24

*Kvkalvyn na yvlvkvsəkv  
(Kvtəəsvtv I 21:1-6)*

<sup>1</sup> Mpúgyó Tacaa pááná tasa Iséyeli nyéma kə huunav, na í tú Tafiti taa si í kala Iséyeli nyéma na Yuta nyéma. <sup>2</sup> Iléna Tafiti tə i yoou wulav Sowapi si: Cəo Iséyeli kpeka təna kə pə kpayav Tanj na pə polo Peesepa tə na n̄ kala yəlala na má nyi pa nyuyó.

<sup>3</sup> Mpúgyolé Sowapi si: Tacaa í la na Iséyeli yəlala huki təm nūnuwa (100) na n̄ ná. Ilé pepe təo kē n tu kaləyi yəlala?

<sup>4</sup> Ntəna wulav si: Sowapi í kala kə í kala. Iléna Sowapi polo na í kala Iséyeli yəlala. <sup>5</sup> Mpúgyó i tesá Yaataní na í polo i siki timpi pa yaa si Aluwées təyo icate nte tə we Katı tətekəle taa tə tə ntəyən təo kə Yasée cələ. <sup>6</sup> Mpúgyó pa pola Kalaati tetv taa na pá polo Hiti nyéma tetv taa na Katesesi na Tanj-Yaanj kə Sitən cələ, <sup>7</sup> na pá polo Tiii koluŋja icate taa na Hifi nyéma na Kanaanj nyéma pa acalee taa na pá teesəna Yuta ilim tətvle ntəyən təo kē Peesepa. <sup>8</sup> Mpúgyó pa cəo tetv təna na pá məli Yosalem. Ilé pə yoosa isətunaa pəyəlayafei naanuwa, na kuyeej hiu. <sup>9</sup> Iléna Sowapi heeli wulav si: Iséyeli yoolaa we yəlala iyisi nasənaasa (800000) na Yuta nyéma kə yoolaa iyisi nasəle na nūnuwa (500000).

*Isə həma Tafiti ḥkpənγyv  
(Kvtəəsvtv I 21:7-17)*

**10** Tafiti təma kükələyv ηkv ilə i laŋle wakəlaa kəle na í tə sı: Tacaa, ma lapa mpv tə ma wakəlaa ké, ilə wii-m ma ısayatv ntı. Ma lapa kümələntv ké.

**11** Mpýyv Tacaa heela Tafiti layatv tasəlv Isə kuyəyətvtv teləsvlv Katı sı: **12-13** Polo n̄ heeli Tafiti sı ma sı wahalanaa tooso sı í ləsi wei i səəlaa tə. Nyəyəsí i lu-i püsü naatosompəyəlaya, yaa í se i kolontunaa ke ısatvnaa tooso, yaa yulukvsəkv i luna kuyεen tooso? Wulav í cə-m na má heeli Tacaa. Tafiti femə tanaj təe iləna Isə kuyəyətvtv teləsvlv kəo.

**14** Ntəna Tafiti cə-i sı: Ma laŋle pəsaa ké. Ilə Tacaa ke tə pəta ta tı. Sana inı i ha ta ḥkpənγy na mpi yulv ka həmə-i tə. Mpi tə, Tacaa pətəstəle təəwaya.

**15** Mpýyv Tacaa yelaa na yulukvsəkv svv Isəyeli taa ké hatoo tanaj təe na pə polo waatv wei i sūwa təyə pə kpaçav Taŋ na pə polo Pəesepa tə, na yelaa iyisi nutoso na naanuwā (70000) sı. **16** Isətəaa tillu tiikaya Yosalem icate təə sı i wakələyi-tə, iləna Tacaa yele i pááná na í heeli-i sı: Yele mpv, pə mayanaa.

Waatu inı tə na ısatəaa tillu wə Yepusi tv Alafəna təfallə. **17** Tafiti nawa ısatəaa tillu na í kuyı yelaa iləna í tə Tacaa sı: Hai, má wakələna, yelaa mpə pa ta la pəlv. Ku má na ma caa təyaya nyémə.

*Tafiti ḥmá Tacaa ke kətaya təlate  
(Kvtəəsvtv I 21:18-26)*

**18** Mpýyv Isə kuyəyətvtv teləsvlv pola Tafiti kiŋ kə kuyaku ηkv na í təmə-i sı: Polo Alafəna təfallə na n̄ ḥmá Tacaa ke kətaya təlate.

**19** Iləna Tafiti polo ısu Tacaa heeluyu-i tə.  
**20** Mpýyv Alafəna luwa na í loosi wulav na i waali

nyéma na pá puki i te, ilena í polo na í hənti-i atε.  
**21** Ilena í pəəsi wulav si: Hai, tá caa, alaafəya kεlε?  
 Kelená wulav si: Ma kəŋ kέ sí ma yakı nyá təfalle na  
 má ɻmá Tacaa ke kətaya təlate na mpusi iné í kεelí  
 yəlaa təo. **22** Ntēna Alafəna si: Ta caa, kpaya-te na  
 n̄ la kətasí nsi n nəkaa tə. Kpaya naan̄ iné na n̄ heti  
 akuyu kpatəŋ na n̄ la kətaya ɻka kəkə lusaa tə. **23** Pə  
 tənaya i ha wulav na í təmí-i si: Nyá Isə Tacaa í mu  
 nyá sələmuγu.

**24** Tənayale wulav cə-i si: Aai, maa yana liyitee kέ,  
 ma kaa ha Tacaa ke mpi pə təo ma ta wu tə.

Ilená Tafiiti felí təfalle na naan̄ pə təo kέ liyitee  
 nyəyətə nułe na naanuwa. **25** Mpúγú i ɻmawa kətaya  
 təlate na í la Tacaa ke kətaya ɻka kəkə lusaa tə na  
 ciikuγu nyənsi. Ilena Tacaa pááná hεe na mpusi kεelí  
 Iseyeli tətu taa.

**PIIPILI CSILCT M TAKELAYA  
Portions of the Holy Bible in the Lokpa language of  
Benin**

copyright © 1999 SIM

Language: Lokpa (Lukpa)

Translation by: SIM

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-10-16

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files  
dated 31 Aug 2023

ef14191a-91f7-51c1-ac89-7b93dd7c4377